



EL DIARIO PALENTINO

(Deposito Legat: P-2-1958)

Razon Social: «El Diario Palentino. El Día de Palencia, S. L. Mayor, 99.

(Franqueo Concertado)

EL DIA DE PALENCIA

Director: JOSE LUIS ALONSO ALMODOVAR

Oficinas, (Tfno. 712006),
Redacción (Tfno. 713953),
y Talleres (Tfno. 711526):
Mayor, 99

Apartado de Correos, 17

MIÉRCOLES

15

SEPTIEMBRE

1971

EDICION

TARDE

5.00 PESETAS

DOUGLAS-HOME, DE EL CAIRO A MARRUECOS

“Jarring debe reanudar su mediación entre árabes e israelíes en Oriente Medio”

SE CELEBRAN ELECCIONES EN EL SUDAN

El Cairo, 15.—El presidente egipcio, Anwar El Sadat, presidió ayer una reunión con sus altos ayudantes en la que se discutió la reorganización de la maquinaria estatal, según afirma hoy el diario semi-oficial «Al-Ahram».

El diario afirma que la reunión se prolongó hasta la medianoche y que las líneas generales de la reorganización concluyeron hoy.

También informa que en la alocución que mañana dirigirá Sadat al país por radio dará a conocer los cambios introducidos en la Administración y en la política extranjera.

«Al-Ahram» estima que la reorganización hará necesario un cambio en la oficina presidencial, y en los sectores de servicios, ciencias y cultura.

Esta reorganización se ha manifestado como consecuencia después de que los egipcios aprobaran por una casi total unanimidad el domingo pasado la primera constitución permanente en 10 años.

En lo referente a un acontecimiento relacionado con esto, «Al-Ahram» informa que El Cairo está actualmente manteniendo «urgentes contactos» con Addis Abeba, sobre los resultados de la reciente visita a Etiopía del jefe del Estado Mayor israelí, teniente general Haim Bar-Lev.—Efe.

ALEC DOUGLAS CHOME SALE DE EGIPTO CON DESTINO A MARRUECOS

El Cairo, 15.—El ministro británico del Exterior, Sir Alec Douglas Home, ha hecho un llamamiento hoy para una urgente reactivación de la misión del enviado de las Naciones Unidas en Oriente Medio, Gunnar Jarring, y afirmó que las cuatro grandes potencias tienen un papel colectivo que interpretar en la crisis.

Respondiendo a una pregunta que le fue formulada en la conferencia de prensa concedida al término de su visita de tres días a El Cairo, Sir Alec manifestó que Inglaterra

no intenta encargarse de los esfuerzos de la ONU para reconciliar a árabes e israelíes.

«Este es un problema que debe ser resuelto por medio de esfuerzos conjuntos», afirmó. Las cuatro grandes potencias: Estados Unidos, La Unión Soviética, Francia y Gran Bretaña han colaborado en la realización de un acuerdo sobre Berlín.

«Puede que las cuatro potencias fuesen capaces en la Asamblea General de la ONU en Nueva York,

de hacer alguna sugerencia oportuna acerca de la situación. No debemos hacernos cargo de ello. Intentamos tan solo ayudar a encontrar una solución justa».

«Yo creo que lo que debemos hacer es buscar a otros cinco desaparecidos, que son los que faltan para completar el Yot es conseguir que Jarring reanude sus gestiones. Este debe ser nuestro propósito. Y debemos tratar de conseguir la cooperación de los israelíes».

Sir Alec vuela ahora hacia Marruecos, para realizar la segunda etapa de su rápido viaje.

Durante su visita a El Cairo, la primera oficial de un secretario británico del Exterior desde la crisis de Suez de 1956, mantuvo detalladas conversaciones con el presidente Sadat, con el primer ministro Mohamed Fawzi y con el ministro de Asuntos Exteriores Mahmoud Riad.

Los observadores estiman que la visita acentúa el marcado incremento de las relaciones entre ambos países.

Los funcionarios británicos han descrito las conversaciones de El Cairo como «muy amistosas».—Efe.

EL JUICIO DE EL CAIRO

El Cairo, 15.—El tribunal revolucionario egipcio se reunió ayer a puerta cerrada, para escuchar el informe de la defensa de cuatro de los acusados de participar en una conspiración contra el presidente Anwar El Sadat.

Radio El Cairo ha informado que el tribunal presidido por Hafez Badawi, escuchó los alegatos del abogado Ali Abdel Hamid, a lo largo de cinco horas.

Abdel Hamid es el defensor del ex-ministro del Interior, Sharawi Gomaa; del de Transportes, Ali Zein El Abidin; del de Energía Eléctrica, Hilmi El Said y del ex-miembro de la Comisión Ejecutiva de la Unión Socialista árabe, Dia Eddin Dawood.

Los cuatro están acusados de alta traición. Pertenecen a un grupo de doce acusados, que fueron los primeros en ser sometidos a juicio. El número total de acusados es de noventa y uno.

Radio El Cairo ha añadido que otros ocho acusados han sido notificados que comparecerán ante el Tribunal el lunes próximo.

El Tribunal se reunirá de nuevo hoy, para continuar escuchando las declaraciones de la defensa, dijo también la emisora.—Efe-Tipi.

ISRAEL LUCHA POR EL DERECHO A LA EXISTENCIA, DICE GOLDA MEIR

Ein Harod (Israel), 15.—La primer ministra israelí, Golda Meir, declaró anoche en esta población que Israel está todavía comprometido en una lucha para que se lo reconozca el elemento derecho a existir en su propio país.

En un discurso pronunciado en una concentración organizada para conmemorar el 50 aniversario del establecimiento de una colonia judía en el Valle de Yizrael, la señora Meir añadió que esta lucha continuará ya nadie sabe lo que durará todavía.

Israel, dijo, seguirá resistiendo mientras ora por la paz.—Efe-Reuter.

ELECCIONES EN SUDAN

Jartum, 15.—Cuatro millones de sudaneses han comenzado hoy a votar en las elecciones presidenciales, con papeletas en las que según dicen «se oye», refiriéndose a la aceptación

(Continúa en sexta página)

Tras el motín de ATTICA

Se denuncia una conjura revolucionaria negra

Críticas al sistema penitenciario norteamericano

Nueva York, 15.—Ocho de los diez rehenes muertos el lunes, al aplastar las fuerzas del orden la rebelión en la cárcel de Attica, del Estado de Nueva York, no fueron degollados por los amotinados, como afirmó el más alto funcionario del sistema penitenciario del Estado.

El inspector médico del Condado de Monroe, doctor John Edlan, afirmó ayer que ocho de los diez rehenes caídos en la refriega habían muerto de heridas de armas de fuego y no degollados.

El doctor Edlan dijo también que «dudaba» de que las heridas que causaron la muerte a los rehenes fueran hechas por los propios reclusos. Los presos amotinados no tenían otras armas de fuego que las que pudieron fabricar ellos mismos en los cinco días que duró su motín, según el testimonio de los oficiales al mando de los 1.700 policías y soldados de la Guardia Nacional que aplastaron el motín.

En contra de lo que afirmó el comisario de Correccionales del Estado de Nueva York, Russell Oswald, sólo uno de los ocho rehenes muertos sufrió una pequeña herida en el cuello.

Todos habían muerto de balazos disparados por rifles, pistolas y escopetas. Los tiros les fueron hechos a gran distancia y algunos fueron alcanzados diez o doce veces por las balas, dice el inspector médico.

El motín de la prisión de Attica ha costado la muerte a un total de 41 personas, diez de los rehenes cautivos de los amotinados, y 31 presos.

Después de examinar los cadáveres, el doctor Edlan dijo ayer tarde, que «ninguno de los que he visto» había muerto por disparos hechos con armas de fabricación casera, las únicas de que disponían los reclusos amotinados.

El motín de Attica se originó el jueves pasado, cuando más de un millar largo de los dos mil presos

de la penitenciaría tomaron 38 rehenes para presionar a las autoridades sobre una serie de reformas en la prisión.

El mismo día, uno de los rehenes murió al ser arrojado por los amotinados desde una ventana —otro rehen murió al ser castrado por los presos. Los ocho restantes cayeron ayer en la refriega en la que los

policías y soldados acabaron con la rebelión.

Hasta ahora se han recuperado los cadáveres de 31 de los presos, pero funcionarios de la cárcel siguen buscando a otros cinco desaparecidos, que se teme que también murieron y se encuentran en algunos de los sótanos y túneles de la cárcel.

Funcionarios de la prisión dijeron ayer que alrededor del 65 por ciento de los amotinados eran negros o puertorriqueños.

Mientras el presidente Nixon pareció ayer respaldar el asalto efectuado contra la prisión porque si no la pérdida de vidas hubiera sido mayor, otros políticos entre ellos el senador Edward Kennedy culpaban del incidente y sus consecuencias a los fallos del sistema penitenciario norteamericano.

En toda la nación, las autoridades penitenciarias se encuentran en estado de alerta ante el temor de que el incidente de Attica se «contagie» a otras penitenciarías.—Efe.

PRISIONES NORTeamERICANAS EN ESTADO DE ALERTA

Washington, 15.—Un portavoz del Departamento de Justicia norteamericano confirmó a últimas horas de ayer la existencia de un estado general de alerta en todas las prisiones del país, en previsión de cualquier rebelión por los sucesos de Attica, Nueva York.

Asimismo, fuentes cercanas al «FBI» dijeron que se han enviado avisos especiales a varias prisiones norteamericanas por parte de la Agencia Federal de Investigación, para que mantengan dobles medidas de seguridad.—Efe.

CONJURA «REVOLUCIONARIA NEGRA», SEGUN UNA EMISORA DE LOS ANGELES

Los Angeles, 15.—Una emisora de televisión de Los Angeles informó que estaba enterada de una conjura «revolucionaria negra» para secuestrar a nueve oficiales de la prisión de California y cambiarlos en alta mar por la militante negra Angela Davis.

Una emisora de la cadena «C.B.S.» (Columbia Broadcasting System) informó anoche que se suponía que la conjura formaba parte de una revuelta nacional que incluía a la de la prisión de Attica en el Estado de Nueva York, en la que se enfrentaron el pasado lunes los prisioneros y la policía.

La emisora de televisión dijo también que había sabido de la conjura como resultado de sus propias investigaciones.

Las autoridades de la prisión no han hecho ningún comentario demasado explícito pero Joseph Spangler, presidente de la Comisión que autoriza la libertad de los presos bajo palabra, ha confirmado que algunos miembros de la Comisión han recibido amenazas de muerte.

Spangler y otros ocho miembros de la Comisión eran el objetivo de la conspiración secuestradora, añadió la emisora, que continuó diciendo que los nueve iban a ser secuestrados cuando visitasen la semana próxima la prisión «Chino», 80 kilómetros al Este de Los Angeles.

El plan era llevarlos a un punto lejano de la costa de California e intercambiarlos por la señorita Davis y su compañero, Russell Magee.

Angela Davis, de 27 años, y Magee, de 31, están acusados de secuestro con asesinato y conspiración cometido el 7 de agosto de 1970, suceso en el que murieron un juez y otras tres personas. Se alega que Angela Davis facilitó las armas.—Efe-Reuter.

Apertura de los Tribunales

“El aumento de la delincuencia aun no es alarmante”, ha dicho HERRERO TEJEDOR

Madrid, 15.—«Durante el pasado año judal, la delincuencia común aumentó en un 9 por 100 con relación al año anterior, aunque está por debajo, en más de un 6 por 100 en relación con 1968, lo que indica que el aumento registrado no es todavía alarmante», dijo hoy el fiscal del Tribunal Supremo, Fernando Herrero Tejedor, en el acto de apertura de los Tribunales, al comentar la memoria que con tal ocasión ha presentado al Gobierno.

«Aparte del fenómeno específico del tráfico y consumo de drogas, cualitativamente importante aunque no lo sea todavía en cantidad —agregó el señor Herrero Tejedor— los delitos

cometidos en España son claramente de dos tipos: Delitos contra la propiedad y delitos cometidos contra el uso de vehículos a motor. Entre ambas categorías absorben el 80 por 100 de las infracciones penales registradas.

Según el informe del fiscal del Supremo, los Tribunales españoles ordinarios de todo orden y de todo rango, desde el último Juzgado de Paz hasta el Supremo, conocieron en 1970, de 1.205.446 casos. Sólo al Supremo le fueron sometidos en este tiempo, 11.000 asuntos.

El Ministerio Fiscal, agregó el señor Herrero Tejedor, tiene también pendiente, al hilo de la reforma orgánica y procesal, el necesario retoque de su estructura, para adaptar su función a las notables modificaciones que en su propia esencia introdujo el artículo 35 de la Ley Orgánica del Estado.

La trilogía de su misión esencial: defensa de la legalidad, promoción de la justicia y defensa del interés social, se presenta como meta a alcanzar en su futuro ordenamiento.

Señaló finalmente el señor Herrero Tejedor que la memoria presentada al Gobierno afronta una serie de cuestiones de interés doctrinal, aunque siempre bajo el prisma de las necesarias modificaciones legislativas. Tres son las principales cuestiones que en este orden se afrontan:

La reforma de las instituciones de la libertad y la remisión condicional, para hacerlas realmente eficaces; el avance en la necesaria tipificación de lo que impropiamente llamamos «delitos económicos», cuya necesidad es cada día más perentoria, especialmente en lo que se refiere a los delitos contra la economía de los grandes grupos y la utilización de las formas societarias y los grupos financieros para la realización de fines impropios. Y, por último, la necesaria tipificación de algunos delitos sociales, cuya ausencia en nuestra ley penal es causa de abusos de unos e indefensión de otros, con notable quebranto de la justicia social.

«Con ello, terminó diciendo el fiscal del Supremo, esbozamos un resumen que pretende alcanzar los puntos básicos de interés para la Administración de Justicia: la situación de las reformas legislativas necesarias; el funcionamiento y actividad de los Tribunales y el movimiento y evolución de la delincuencia en un país que, gracias a Dios, presenta todavía cifras que indican un grado óptimo de sanidad social y dispone de una administración de justicia prestigiosa e independiente».—Cifra.

Cumpleaños... abundante de CHEVALIER



El simpático cantante y actor Maurice Chevalier ha celebrado en compañía de buenos amigos su cumpleaños; nada menos que su ochenta y tres cumpleaños, que el famoso «chansonnier» lleva con garbo innegable. He aquí a Maurice brindando en copa de champán que lleva su feliz número

Inundaciones catastróficas

En Vietnam del Norte, la India y en Pensilvania (Estados Unidos)

Hong Kong, 15.—Vietnam del Norte realiza todos los esfuerzos posibles para recuperarse de las pérdidas sufridas en su agricultura durante las recientes inundaciones, consideradas como las peores de los últimos 25 años, informa hoy la agencia «Nueva China».

En un despacho fechado en Hanoi la agencia añade que el pueblo restaura rápidamente los cultivos destruidos en las cosechas «en las riberas zonas arroceras del valle del Río Rojo».

En un distrito se replantaron 940 hectáreas de arroz solo una semana después de que se retiraran las aguas. Otras regiones mandan suministros de socorro, incluyendo ganado y semillas.

Vietnam del Norte no ha manifestado cuál es la amplitud de los daños causados por las inundaciones ni ha facilitado el número de víctimas, pero la agencia «Nueva China» informa que se han enviado numerosos equipos médicos a las zonas afectadas.—Efe.

INUNDACIONES EN LA INDIA

Nueva Delhi, 15.—Las crecidas del Ganges y de otros ríos amenazan con devastar nuevamente zonas del norte y el este de la India, en las que las inundaciones ya han ocasionado unas 500 muertes y han dejado sin hogar a millones de personas.

Los ríos ya han inundado, a causa de las intensas lluvias monzónicas extensas zonas de los Estados de Uttar Pradesh, Bihar y Bengala Occidental. En esta los campos de refugiados pakistaníes, miseros y superpoblados, se han transformado en lagos.

En el norte más de 20 millones de personas se han visto afectadas por las inundaciones y los daños causados a las cosechas pueden elevarse a 2.000 millones de rupias (180.700 millones de pesetas) según fuentes oficiales.

Los últimos informes afirman que han sido destruidas más de 540.000 casas. En los distritos de Chharpur y Ballia las aguas del Ganges y el Chaggra han alcanzado un nivel récord, inundando 1.400 aldeas. En otros cinco distritos la situación ha sido descrita como grave.—Efe.

CATORCE DESAPARECIDOS EN PENNSILVANIA

Chester (Pensilvania, EE. UU.), 15.—Al menos 14 personas han sido dadas por desaparecidas a consecuencia de las inundaciones registradas en la zona de Chester.

Las inundaciones son consecuencia de las torrenciales lluvias que se han venido produciendo a consecuencia de la tormenta tropical «Heidi», que originó seis muertos en el condado de Delaware y en el Montgomey. En este último condado cuatro personas fueron dadas por desaparecidas.—Efe.

Don Juan Carlos de Borbón, en Barcelona

Diversas audiencias del Príncipe de España

Barcelona, 14.—El Príncipe de España recibió esta mañana en audiencia en el palacete de Albéniz al presidente y ponentes de la «II Semana Económica Internacional», Sebastián Auger Ruro, presidente de Ediciones Mundo; Milton Friedman, consejero económico del presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon; Richard A. Musgrave, profesor de Economía de la Universidad de Harvard y R. Roca Sastre, comentarista fiscal y económico.

Don Juan Carlos, que llegó esta mañana a la Ciudad Condal por vía aérea, procedente de Madrid, fue recibido en el aeropuerto por el capitán general de Cataluña, gobernador civil de la provincia y otras autoridades y personalidades.—Cifra.

Entierro de NIKITA KRUSCHEF



El rostro dolorido de la viuda de Kruschef expresa viva mente su humano pesar; la noticia del fallecimiento del famoso ex dirigente soviético fue aplazada por los medios informativos rusos. A la derecha, también tenso el rostro, la hija de Kruschef, Yelena.—(Europa)

PALENCIA AL DIA

Enseñanza idiomática

Con la inauguración del curso académica de efectuar, se anuncia la organización de otro "idiomático". El XIV Curso de Lengua Alemana.

Este, organizado por el Club de Amigos de Alemania, en colaboración con el Instituto Alemán de Bilbao, se celebrará del próximo día 27 del actual al 17 de mayo próximo.

Para concurrir al mismo, se ha abierto la inscripción correspondiente en dicha entidad.

Como todos los años, por estas fechas, acude a esta cita con la enseñanza este curso lingüístico, que completa el que dicha entidad local palentina organiza todos los veranos y conocido como de Lengua Española para Alemanes.

Hace tan sólo unos días que finaliza este. En nuestra capital, alrededor de sesenta alumnos germanos de uno y otro sexo, durante unos 35 días siguieron los estudios del idioma cervantino y de literatura española.

Ahora, viene el otro curso tradicional, para que los alumnos españoles se imbuyan de los conocimientos de la lengua y literatura alemanas.

Doble cometido lingüístico, tan fiel y bien cumplido por el Club de Amigos de Alemania, en las dos vertientes idiomáticas respectivas, que, además de su objetivo cultural propio, tiene ese otro del conocimiento y aprecio correspondiente de ambos pueblos, cuya valoración sólo en el área espiritual puede justipreciarse y, siempre, en el más alto grado.

La matrícula para el XIV Curso de Lengua Alemana para españoles se ha abierto. Es de esperar que este año, como los anteriores, numerosos palentinos acudan a recibir las enseñanzas precedentes; los frutos, no consta, no pueden ser más positivos.

La que fue gentil reina de nuestras fiestas de San Antón, Mabel Vazquez Minguez, ya se prepara para asistir a una cordial concentración interregional que, con motivo de la celebración del IV Día del Ebro, tendrá lugar en Logroño, el sábado y domingo próximos.

Ocho provincias españolas que el Ebro cruza entre ellas, la nuestra, por ese pequeño trozo provincial de unos tres kilómetros, donde se asienta la localidad palentina de Bascos de Ebro, estarán presentes, a través de sus representaciones, en dicha fiesta. Motivo bellamente sustancial de esta representación, serán las damas provinciales, elegidas, como Mabel, entre las reinas de las fiestas respectivas de cada provincia representada.

El próximo sábado se celebrará el "Día de Palencia" en la Feria Regional de Muestras de Castilla y León

Por la tarde habrá diversos actos en el recinto ferial vallisoletano

El próximo sábado, día 18 de septiembre, se celebrará el "Día de Palencia" en la Feria Regional de Muestras de Castilla y León, en Valladolid.

Con tal motivo han sido programados diversos actos, que tendrán lugar por la tarde.

Se iniciarán los actos a las siete, con la recepción de autoridades, representaciones, personalidades e invitados por el Comité de la VII Feria Regional y representaciones oficiales vallisoletanas; tendrá lugar la presentación de las «Majorettes de Barruelo y Brañosera».

Posteriormente, a las siete y media, el acto de izar banderas, en el recinto de la Feria Regional, y desfile de las «Majorettes de Barruelo y Brañosera», tras haberse interpretado el «Himno a Palencia».

Seguidamente, a las ocho, visita al pabellón de Palencia, y a todo el recinto de la Feria Regional, con la

explicación y comentario a cargo de personal directivo de la «mostran».

Por último, y en el restaurante de la Feria Regional de Muestras, cena a la que asistirán autoridades, representaciones de las Cámaras de Comercio e Industria de la región, expositores en el Pabellón palentino, y personalidades.

DIPLOMAS A EXPORTADORES PALENTINOS

Varias firmas comerciales palentinas, exportadoras de sus productos, recibieron en la Feria Regional de Muestras de Castilla y León, en su inauguración el sábado pasado en Valladolid, los «Diplomas de Exportadores», como reconocimiento a esta labor exportadora durante el año pasado.

Estos diplomas se concedieron por las respectivas Cámaras de Comercio e Industria de Santander, Burgos, Valladolid y PALENCIA, y fueron entregadas en el acto inaugural de la Feria, como más arriba hemos informado.

Las casas comerciales palentinas que han recibido, en esta ocasión, el «Diploma de Exportador», son las siguientes:

Electrolisis del Cobre, S. A. Palencia.
Sociedad Española de Alimentos, S. A. Palencia.
Comercial Vición, S. A. Palencia.
José Morales Mayo, Palencia.
Derivados Vinílicos, S. A. (DEVISA), Guardo.
Monomeros Españoles, S. A. (MESA), Guardo.
José Martín Martín, Palencia.
Galletas Siro S. A. Alar del Rey (Palencia).
Facundo Blanco, S. A. Villada (Palencia).
Manzano Hnos, S. L. Palencia.
González Noriega y Cia. Aguilera de Campoo (Palencia).
Luis Payo Carnicero, Palencia.
Isabelino García del Río, Calzada de los Molinos.



PROXIMAS SALIDAS
Domingo, 19:
PARTIDO SALAMANCA - PALENCIA
Salida: 8'30 mañana
Domingo, 19:
ROMERIA "EL HENAR"
VIAJE A LA FERIA DE MUESTRAS DE VALLADOLID
VIAJES NIRAM
Agencia de Viajes, Grupo B. Titulo, 109
Dependiente de VIAJES VINCIT, S. A. G. A.
T. 12. Plaza Mayor. Palencia. Tlf., 712086 - centralita

Gobierno Civil

Oficina de información Elecciones de Procuradores en Cortes de representación familiar VOTO POR CORREO

A tenor del Art. quinto de la Resolución de la Dirección General de Correos y Telecomunicaciones (publicada en el «B. O. del E», número 215, de 8 de septiembre de 1971 y en el de la provincia de 13 de septiembre, número 110), los electores que prevean que el próximo día 29 de septiembre, fecha señalada para la elección de procuradores en Cortes de representación familiar, habrán de encontrarse fuera del Municipio en que les corresponda ejercer su derecho de sufragio, podrán remitir su voto por correo, introduciendo en un sobre la papeleta electoral, pegada o sellada por sus bordes o doblada de tal forma que se mantenga el secreto del voto.

Los sobres deberán ostentar en el anverso de la cubierta la inscripción «Elecciones a procuradores en Cortes por representación familiar». Voto por correo. Franquicia postal especial, y en el reverso el nombre y apellidos del votante, remite y el domicilio con que figure en el censo electoral.

Los sobres podrán presentarse en cualquier oficina de Correos de España, durante las horas de servicio ordinario, desde el día 14 del actual hasta las nueve de la mañana del día 28, hora límite local. Los sobres estarán dirigidos al presidente de la Mesa que al elector corresponda en su Municipio de residencia.

Como requisito ineludible a la hora de depositar el sobre en la oficina de Correos, el elector deberá llevar consigo su Documento Nacional de Identidad, muy especialmente cuando el voto por correo se lleve a cabo por el elector en la Oficina Postal del propio Municipio en que le corresponda ejercitar su derecho de sufragio, que presentará al funcionario de Correos para su identificación.

La Administración Principal de Correos de Palencia, estará abierta para la recepción de estos votos, durante las horas de nueve a trece, y de diecisiete a diecinueve, los días laborables. La ventanilla habilitada al efecto, estará emplazada en el vestíbulo del edificio de la Principal y ostentará el número 3.

La Administración Principal de Correos de Palencia, estará abierta para la recepción de estos votos, durante las horas de nueve a trece, y de diecisiete a diecinueve, los días laborables. La ventanilla habilitada al efecto, estará emplazada en el vestíbulo del edificio de la Principal y ostentará el número 3.

La Administración Principal de Correos de Palencia, estará abierta para la recepción de estos votos, durante las horas de nueve a trece, y de diecisiete a diecinueve, los días laborables. La ventanilla habilitada al efecto, estará emplazada en el vestíbulo del edificio de la Principal y ostentará el número 3.

La Administración Principal de Correos de Palencia, estará abierta para la recepción de estos votos, durante las horas de nueve a trece, y de diecisiete a diecinueve, los días laborables. La ventanilla habilitada al efecto, estará emplazada en el vestíbulo del edificio de la Principal y ostentará el número 3.

Palencia, 15 de septiembre de 1971.

Reunión para estudiar la construcción de un "Motel" en Palencia

En el Gobierno Civil de Palencia ha tenido lugar una reunión la tarde del martes, día 14, en el Salón de Juntas.

Presidió el gobernador civil, don Miguel Vaquer Salort, y asistieron el presidente de la Diputación, ingeniero jefe provincial de Carreteras,

delegado provincial de Información y Turismo, presidente de la Cámara de Comercio e Industria, presidente del Centro de Iniciativas y Turismo y director de la emisora palentina.

En esta sesión se estudiaron diversos extremos sobre la posible construcción de un «Motel» en Palencia; se cambiaron impresiones para determinar el más idóneo emplazamiento, y se estudiaron las posibilidades de obtener ayuda del Ministerio de Información y Turismo, para su creación y montaje.

PARA IMPARTIR 5.º CURSO DE BACHILLERATO

En el Gobierno Civil se nos ha informado que, por disposición del Ministerio de Educación y Ciencia, se faculta al delegado provincial del Departamento en Palencia para que conceda pueda impartirse el Quinto Curso de Bachillerato en los Institutos Técnicos y Secciones Delegadas, que cuenten con una matrícula no inferior a 70 alumnos.

Teatro PRINCIPAL

¡¡GRAN ACONTECIMIENTO COMICO!!

Compañía de Comedias Cómicas

PAQUITO DE OSCA

Presenta la comedia de las mil carcajadas:

"Mi marido... nada"

Un gran éxito cómico

TEMPORADA POPULAR

Localidades de 20 a 100 pesetas

UNICO DIA DE ACTUACION

8 TARDE y 11 NOCHE

Carta abierta de D. Eduardo Becerril Lerones

Palencia, 14 de septiembre de 1971.
Sr. Director de EL DIARIO PALENTINO-EL DIA DE PALENCIA
Mi querido amigo:

Abuso de tu amabilidad para rogarte publiques esta carta en la que quiero manifestar mi más sincera gratitud a aquellos electores que ilusionados por la presentación de mi candidatura a Procurador en Cortes tenían intención de votar en favor mío y a todos aquellos entrañables amigos quienes con total y absoluto desinterés me han animado y ayudado.

Aunque no he recibido notificación alguna que no sea la no proclamación de mi candidatura, parece que este último hecho ha sido debido a que figuré en el Censo Electoral de Palencia como soltero e Ingeniero Industrial. Adjunté a mi solicitud en tiempo oportuno escrito y documentación que demostraban fehacientemente que soy casado, Economista del Estado y ante todo palentino.

Esta justificación parece que no ha sido bastante. No oíelo mi contrariedad y asombro. Conozco el derecho que me asiste para presentar reclamación e impugnar tal decisión, pero como se trata de trámites largos y enojosos es mejor dejar las cosas como están.

Con renovado interés y empuje quiero que todos los palentinos y amigos sepan que desde mi puesto de trabajo de Economista del Estado, miembro de la Comisión para el Desarrollo de Tierra de Campos y del Comité de Minería, estoy a disposición de todos mis paisanos de buena voluntad para luchar por lo que siempre ha sido uno de mis mayores anhelos: el progreso y bienestar en todos los órdenes de mi querida Palencia.

Gracias por tu atención. Permiteme que con estas líneas envíe a todos la explicación de lo sucedido y un cordial saludo con la reiteración de mi total gratitud.
Eduardo Becerril Lerones

IMPORTANTE EMPRESA

desea representante o distribuidor para la venta de sus artículos (disco, guata de celulosa y afines). Escribir de plano y letra dando datos personales, trabajo actual y zona que visita, etc., al núm. 8939.

ROLDOS ANUNCIOS

Vergara, 10 BARCELONA-2

DIARIO DE Avisos

FARMACIAS DE GUARDIA
Miércoles, 15: Don Manuel Arángüena (Barrio y Mier, 8) y don Soledad Gutiérrez (Avenida Modesto Lafuente, 23).

Jueves, 16: Don Sabiniano Durán (Burgos, 4) y don Julio Estrada (Francisco Franco-Casas Merino).

CUPON PRO CIEGOS
En el sorteo del Cupón Pro Ciegos correspondiente al día 14 de septiembre de 1971, ha resultado premiado con 1.250 pesetas el número 165, y con 250 pesetas todos los terminados en 65.



El Señor

DON ARTURO SIMON POZA

(Industrial que fue de esta Plaza)

Falleció en Palencia el día 15 de Septiembre de 1971

Después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su desconsolada esposa Dolores Martín Tejedor; hija María del Rosario Elena Simón Martín; hermanos políticos; sobrinos; tíos; primos y demás familia

Participan a sus amistades tan sensible pérdida y ruegan le tengan presente en sus oraciones.

Funeral: Día 16 a las once de la mañana y a continuación la con ducción del cadáver al cementerio de Ntra. Sra. de los Angeles.

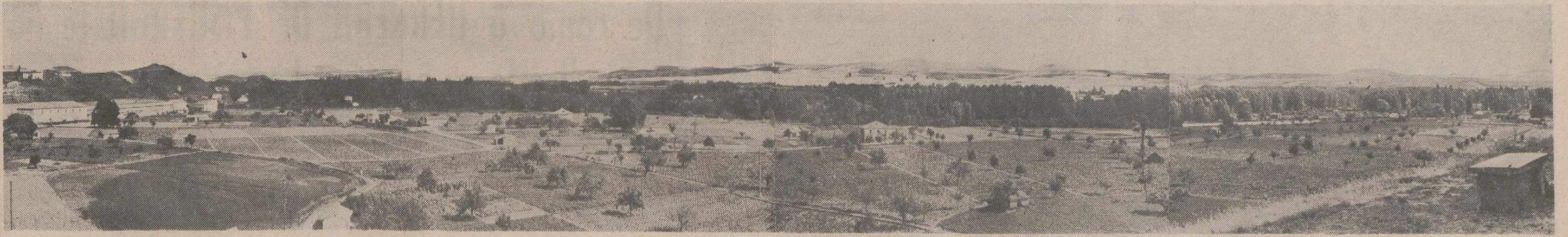
Misa de familia: Día 16, a las ocho de la tarde.

Iglesia Parroquial: San Miguel.

Casa mortuoria: Calle General Moia, número 174, 1.º.

Santa Lucía, S. S.

Pompas Fúnebres: Nuestra Señora de la Calle.



HERRERA DE PISUERGA FIESTAS DE LA PIEDAD

De cómo a HERRERA DE PISUERGA le ha perjudicado su propia ubicación geográfica

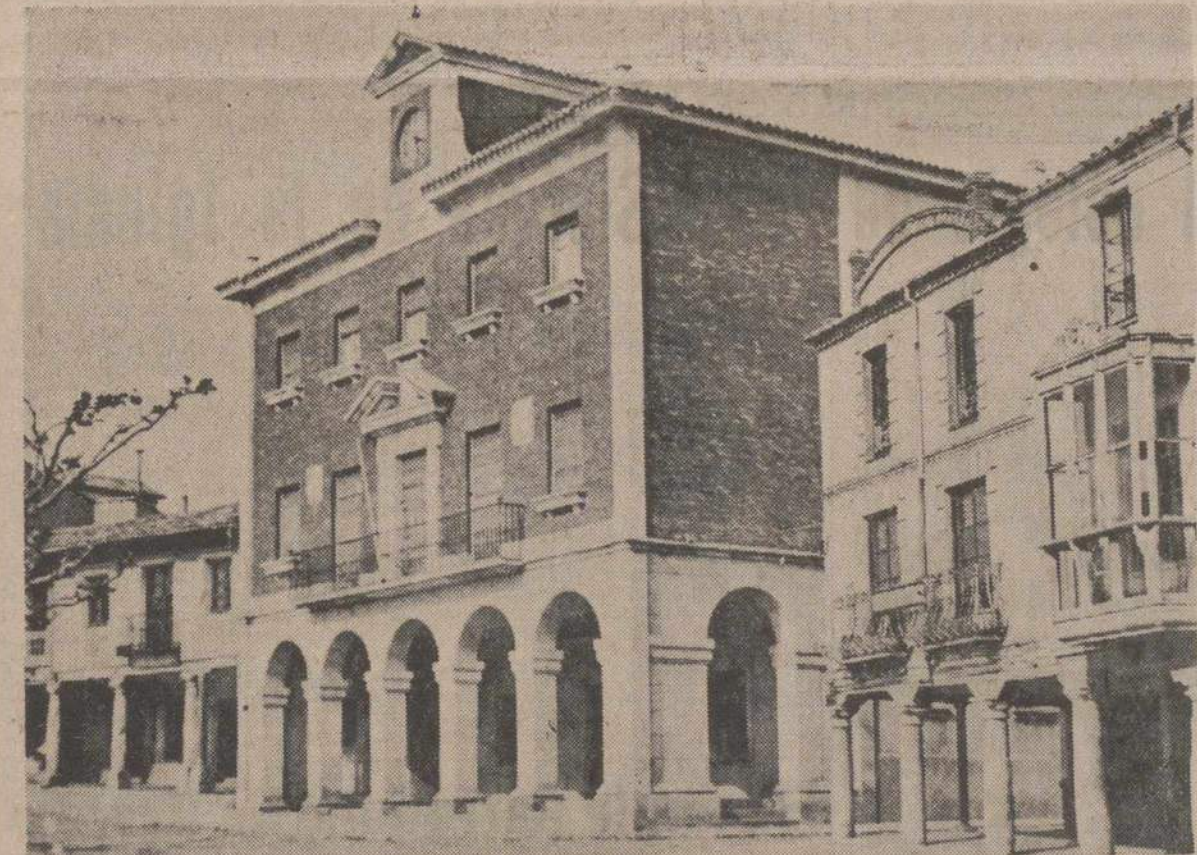
Nuevas viviendas mejoran y embellecen la ciudad

Proyectos inmediatos:

- * GRUPO ESCOLAR CON 32 AULAS
- * BIBLIOTECA MUNICIPAL
- * HOGAR DE LA JUVENTUD
- * CENTRAL TELEFONICA

Una ciudad que merece más atención en su promoción turística

(Manifestaciones del alcalde en funciones, D. GONZALO CARPINTERO, a nuestro redactor Alamo Salazar)



Este es el primer edificio oficial de Herrera de Pisuergra; la rectilínea y moderna silueta de la Casa Ayuntamiento se recorta en la familiaridad de la Plaza Mayor de la bella y abierta ciudad palentina. — (Foto PAXA)

Es inminente el comienzo de las fiestas de la Piedad, en Herrera de Pisuergra, y esto es motivo más que suficiente para que el periodista se encamine hacia esta bella, abierta, pintoresca y atractiva ciudad del norte de la provincia de Palencia.

Hemos querido recabar datos relacionados con la actualidad herrenense, y en el Ayuntamiento encontramos al alcalde en funciones, Gonzalo Carpintero; Gonzalo Carpintero es segundo teniente de alcalde; Herrera actualmente no tiene alcalde titular, y el suplente, primer teniente de alcalde, se encuentra fuera. Gonzalo Carpintero, sin embargo, tiene a mano cualquier dato de interés, y se le advierte su entusiasmo por Herrera, y su deseo de una Herrera mejor. La entrevista periodística, por ello, es positiva y eficaz, interesante. He aquí nuestra charla:

—¿Mucho tiempo como alcalde en funciones?

—Estoy como alcalde accidental desde hace quince días solamente.

—¿Desde cuándo pertenece a la Corporación Municipal?

—Sali elegido concejal por el Terco de Cabezas de Familia en las penúltimas elecciones.

—¿Cuáles han sido las principales realizaciones en Herrera de Pisuergra en los últimos doce meses?

—Las realizaciones llevadas a cabo en los doce meses últimos, francamente han sido nulas, debido principalmente a que, como Herrera está ubicada en esta zona de transición de Tierra de Campos y Montaña, las restricciones impuestas por la Administración a zonas que no fuesen las anteriores, nos han tocado de plano.

En el aspecto privado, se han llevado a cabo la construcción de varias viviendas y se están construyendo otras dignas de todo elogio; mi felicitación a estos señores por su buen gusto, que tanto contribuyen al embellecimiento de nuestra ciudad.

—¿Qué otros proyectos tiene el Ayuntamiento?

—Hay muchos más, como son la polideportiva, de la cual ya tenemos el anteproyecto y consta de piscina, campo de baloncesto, gimnasio, pista de tenis y pista de atletismo.

—¿Quiere habernos del momento deportivo y cultural de Herrera?

—En el aspecto deportivo y concretamente fútbol, nos ha rodado bastante bien la pelota; nuestro equipo se ha clasificado Primera Regional Preferente. Esto en lo que respecta al fútbol masculino y el femenino, sus actuaciones han sido sorprendentes.

En el aspecto cultural, Herrera va ascendiendo pero no con la celeridad por todos nosotros deseada.

Esperamos que este Grupo Escolar de inminente construcción, nos resuelva en parte el problema docente y en un plazo no muy lejano contemos con un Instituto, ya que toda esta zona que abarca la cabecera de Herrera y de la que han salido verdaderos cerebros como Giron, los Salvador Merino, López Henares, Tomás Alonso, los Arana, De la Fuente, etc., se lo merece.

—¿Qué hay de promoción turística en Herrera?

(Continúa en la página siguiente)



Ermita de Nuestra Señora de la Piedad, de Herrera de Pisuergra

LA PIEDAD, PATRONA DE HERRERA DE PISUERGA

Se celebran en su honor los solemnes cultos tradicionales

DIA 8:

A las 8 de la tarde, subida de la Stma. Virgen de la Piedad de la Ermita a la Parroquia.

DIA 10:

Comienza el Novenario de preparación para la fiesta, con los actos que siguen:

Por la mañana: A las 7, Rosario de la Aurora y Misa de Comunión con el Ejercicio de la Novena y cánticos.

A las 8:30 y 9:30, Misas cantadas con el rezo de la Novena. A las 10:30 Misa solemne.

Por la tarde: A las 8:15, Exposición de SDM, Estación, Rosario, Novena, Sermón y Bendición, terminando con la Salve popular.

DIA 12:

Las misas fueron a las 7:30, 9, 10:30, 12 y 7 tarde. El Ejercicio de este día a las 5:30.

DIA 19:

FIESTA DE NUESTRA SEÑORA DE LA PIEDAD
Por la mañana: A las 7, 8, 9 y 10 Misas rezadas.

A las 11:30, Misa Pontifical por el Excmo. y Rvdmo. Prelado de la Diócesis, Dr. D. Anastasio Granados y García, que concelebrará con dignidades de la S. I. C. palentina; a continuación procesión con la Santísima Virgen de la Piedad a la Ermita, donde se hará la despedida cantando la Salve.

A la 1:30, Misa rezada en la Parroquia.

Por la tarde: A las 8, en la Ermita, Misa, Santo Rosario y Salve.

Orador del novenario: Rvdmo. Padre Florentino del Valle, Superior de la Residencia de PP. Jesuitas de Palencia.

Actuará en la Misa y Procesión la Gran Coral de Torrelavega.

DIA 20:

A las 11:30 de la mañana, en la Ermita, Misa Solemne y Salve.

En este día como en la Novena y Fiesta, asistirá la Excmo. Corporación Municipal.

Programa oficial de festejos

Desde el 18 hasta el 26 de Septiembre

PROGRAMA OFICIAL de los tradicionales festejos organizados por el Excmo. Ayuntamiento de esta Ciudad, que tendrá lugar durante los días 18 al 26 de septiembre de 1971, con motivo de las fiestas de "LA PIEDAD".

Sábado, 18:

A la una de la tarde, inauguración de las fiestas con disparo de cohetes, bombas y voladores.

Los gigantes y cabezudos harán su primera salida, ejecutando por las calles y plazas sus animadas danzas, acompañados por la orquesta "Angelillo" de nuestra ciudad.

Por la noche, a las ocho, proclamación de la Reina de las Fiestas y su corte de honor en el salón de actos de la Casa Consistorial.

A las nueve, desfile de carrozas diseñadas y construidas por los jóvenes de la ciudad, lanzando serpentinas y confetti durante el recorrido.

A las once, en la plaza José Antonio Giron, gran verbena.

Domingo, 19:

A las diez de la mañana, pasacalles por la banda militar de música del Regimiento de Infantería San Marcial, de Burgos.

A las once y cuarto, recepción del excelentísimo e Ilmo. Sr. Obispo de Palencia, en la Plaza de Santa Ana.

A las once y media, festividad religiosa en la Iglesia parroquial, con misa pontifical por nuestro Prelado, ocupando la Sagrada Cátedra el pa-

dre Florentino del Valle, superior de los Jesuitas de Palencia, actuando la Masa Coral de Torrelavega, con asistencia de autoridades y del Excelentísimo Ayuntamiento en Corporación.

A continuación, procesión para trasladar la Sma. Virgen de la Piedad a su Santuario, donde se cantará la salve popular.

Por la tarde, a las cinco, monumental novillada, 6 colosales novillos, de la acreditada ganadería Hermandad Caminero, de la Cigüñera, para los famosos novilleros Ángel Mariano, José Antonio Campuzano y Candido Santos "El Chani".

Por la noche, a las ocho, concierto selecto, en el salón de actos de los Siervos de la Iglesia. Actuación de la Masa Coral de Torrelavega y banda militar de música de San Marcial, de Burgos.

A las once de la noche, en la plaza José Antonio Giron, quema de la primera y magnífica colección de fuegos artificiales de la Casa Lecea, de Miranda de Ebro, y gran verbena, amenizada por la banda de música y orquesta "Angelillo".

Lunes, 20:

A las once y media de la mañana, en la ermita de Ntra. Sra. de la Piedad, misa solemne en acción de gracias, con asistencia de autoridades y Excmo. Ayuntamiento y Corporación.

A las doce, en el frontón, gran tirada al plato local, con varios pre-

mios y trofeos, donados por distinguidas casas comerciales.

A la misma hora, en el Parque de Recreo, pruebas deportivas infantiles.

A las cinco y media, en la plaza de toros, gran velada de boxeo.

Por la noche, a las once, fuegos artificiales, con la quema de la segunda colección, interviniendo la orquesta "Angelillo".

Martes, 21:

A las once y media, en el Parque de Recreo, olimpiada infantil.

A las doce, en el frontón, gran tirada al plato regional, con valiosos premios y trofeos, donados por autoridades y casas comerciales.

A las cinco de la tarde, en el Campo Municipal de Deportes "El Parque", interesante partido de fútbol, entre los equipos Burgos F. C. (1.ª División), y nuestro Deportivo Herrenense, disputándose un valioso trofeo donado por el Excmo. Ayuntamiento.

A las once, quema de la tercera colección de fuegos artificiales, con intervención de la orquesta "Angelillo".

Miércoles, 22:

Tradicional mercado.

A las once de la mañana, pasacalles por la banda de música de San Marcial, de Burgos.

A las doce, los gigantes y cabezudos recorrerán las calles y plazas en su segunda salida, con sus alegres

(Continúa en la página siguiente)

AUTOSERVICIO

Mariano Barrio

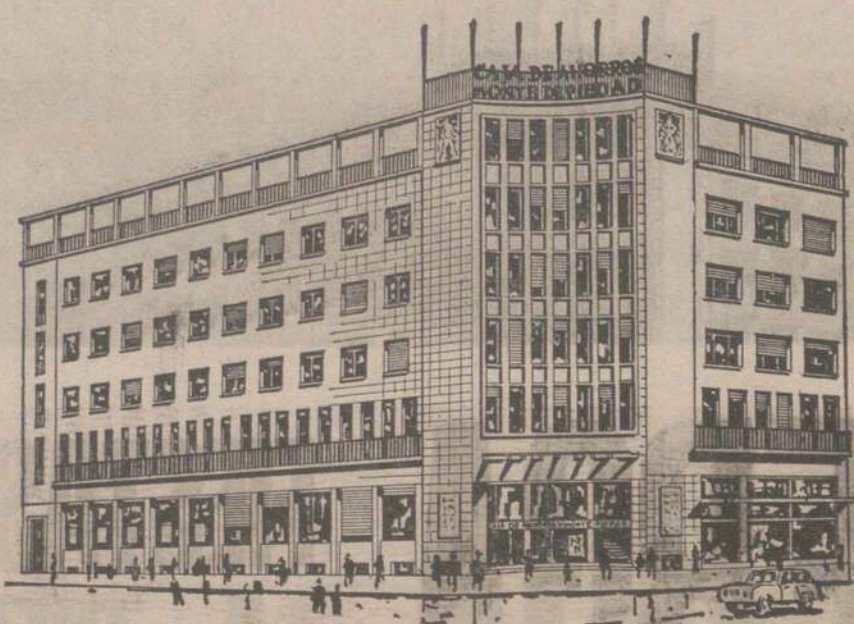
- * SERVICIO DE ALIMENTACION Y FRUTAS
- * PESCADOS CONGELADOS
- * CHARCUTERIA
- * DROGUERIA
- * FERRETERIA

Servicio SPAR

Colón, 17 - Teléfono 64 - HERRERA DE PISUERGA



Don Gonzalo Carpintero, alcalde en funciones de Herrera de Pisuergra (Foto PAXA)



**CAJA
DE
AHORROS
Y
MONTE
DE
PIEDAD
DE
PALENCIA**

¡¡AL SERVICIO DE PALENCIA!!

Acuda a sus oficinas

En PALENCIA:

Central: Mayor, 11
Urbana n.º 1: Plaza de España
Urbana n.º 2: Barrio del Otero
Urbana n.º 3: Tte. Velasco, 2

En LA PROVINCIA:

Herrera de Pisuergra

Aguilar de Campoo
" " Barrio Estación

Alar del Rey
Astudillo
Baltanás
Barruelo
Becerril de Campos
Buenavista de Valdavia
Carrión de los Condes
Castrillo de Villavega

Cervera de Pisuergra
Cevico Navero
Cevico de la Torre
Cisneros
Dueñas
Frechilla
Fuentes de Nava
Guardo
Lantadilla
Melgar de Yuso
Monzón de Campos
Osorno
Paredes de Nava
Saldaña
Santibáñez de la Peña
Torquemada
Venta de Baños
Villada
Villaviudas
Villasarracino
y Villoldo

Confederación Española de Cajas de Ahorros Benéficas. — Alcalá, 27. MADRID.

PROXIMO SORTEO:

DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

Primer premio: 150.000 ptas.

No solo escudos heráldicos



Herrera de Pisuergra puede ofrecer su estela histórica, en la huella pétrea y expresiva de los escudos. Abundan por muros y lugares los blasones en piedra, en madera, en metal; esto es algo así como estar en posesión de un «salvoconducto» de aristocracia, de un «cartel» de nobleza. Y este tipo de «documentos» se ganan esforzadamente, briosamente, heroicamente.

Con sus escudos, Herrera brinda la gracia de su limpia y exacta ejecución histórica. Pero es que, además, ofrece una muestra muy prodigada y especial de su arte, que arte es —al fin y al cabo— la manifestación de la heráldica.

(Foto PAYA)

PROGRAMA OFICIAL DE FESTEJOS

(Viene de la página anterior)

danzas, al son de la orquesta "Angelillo".
A la una de la tarde, concierto musical.
A las cinco, gran novillada, 6 escogidos novillos de los Hermanos Caminero, de la Cigüera, para los toreros juveniles, Josele, Miguéle y Curillo.
Por la noche, a las ocho, concierto musical, en el salón de actos de los Siervos de la Iglesia, por la banda de música de San Marcial, de Burgos.

A las once, quema de la cuarta y última extraordinaria colección de fuegos artificiales, con intervención de la banda de música y orquesta "Angelillo".
Domingo, 26:

A las cinco de la tarde, tradicional becerrada para los aficionados de Herrera.

Para los diversos festejos, espectáculos y pruebas deportivas, se repartirán programas especiales. Durante las fiestas, funcionarán caballitos, coches eléctricos y otras atracciones.

Sobrinos de P. Zurita, S.L.

- Fábrica de harinas
- Almacén de coloniales
- Supermercado S.P.Z.

Teléfonos 17 - 204

HERRERA DE PISUERGA

De cómo a HERRERA DE PISUERGA le ha perjudicado su propia ubicación geográfica

(Viene de la página anterior)

—Me agrada me hagas esta pregunta. Creo que aquí no nos hemos dado todavía en buscar la fórmula adecuada para promocionar nuestra ciudad al turismo: bajo mi criterio es un poco floja la propaganda que se ha hecho hasta la fecha.

Herrera, por su situación, tanto por ferrocarril como por carretera, es uno de los mejores puntos de nuestra provincia, por sus ríos con sus playas naturales y truchas, sus arroyos de afamados cangrejos, por las tan codiciadas codornices y perdices que tan buenos y malos ratos dan a los cazadores que de las provincias del norte nos visitan cuando se levanta la veda.

Por sus zonas de recreo, como son el parque, el mirador del Castillo, etcétera. Cuenta Herrera además, con unos establecimientos, tanto en alimentación como en hostelería, muy dignos de su ciudad.

Por todo esto y mucho más que aquí tenemos, creo que nuestro futuro turístico ha de ser mucho mayor; falta, como digo, anteriormente, buscar la fórmula adecuada de promocionarlo.

—¿Cuáles son actualmente las principales fuentes de riqueza herrera? ¿Queréis hablarlos de su actualidad y sus perspectivas?

—Son: industria, comercio, ganadería, agricultura y horticultura.

LA INDUSTRIA: En la actualidad, cada día es más pujante; contamos con una de productos lácteos, otra de conservas de pescado, conservas vegetales, chocolates, fábricas de harinas.

Estas empresas han mitigado casi en su totalidad el paro obrero.

COMERCIO: aquí se centraliza casi toda la Ojeda y aunque los mercados semanales, nuestras plazas de abastos, ganado y productos del campo no tienen la influencia de antaño, las operaciones son verdaderamente importantes.

GANADERIA: No se por qué en Herrera no hay más afición ganadera.

Contamos con grandes extensiones de riego, y en secano se podrían transformar en pastizales tierras que es antieconómico su cultivo, pero por esa falta de afición, como digo, se da la triste circunstancia que el labrador no tiene ganadería como complemento de la agricultura, cuando aquí tendría que ser lo contrario.

HORTICULTURA: Desde hace muchísimos años, la principal fuente de riqueza de nuestra ciudad, ha sido sus huertas, cuyos productos, tanto frescos como transformados, gozan de gran prestigio nacional.

—¿Alguna novedad en el programa de fiestas de este año?

—No; en nuestro programa los festejos son similares a los de años



Herrera es cuna de hombres ilustres: políticos, gobernantes, religiosos, artistas.

Uno de los herrerenses ilustres es el escultor Lantada. Lantada cedió una buena parte de su obra al Ayuntamiento de Herrera, que por esta razón se ha convertido un poco en «Museo» municipal. He aquí una escultura de Lantada, al comienzo de la escalera principal del Ayuntamiento.

(Foto PAYA)

anteriores: la comisión se ha esforzado al máximo dentro de nuestras posibilidades económicas, y esperamos que dicho programa sea del agrado de nuestros ciudadanos y de los visitantes que nos honren con su presencia.

—¿Desea hacer alguna otra manifestación?

—Sí, quisiera decir a los herrerenses, que no se impacienten por el fu-

turo, que Herrera será lo que los herrerenses quieren que sea y que la Corporación municipal no escatimará esfuerzos para conseguirlo, y por último, agradecer a DIARIO-DIA, por la oportunidad que me ha brindado de dirigir estas palabras y aprovechar esta oportunidad para dar las gracias a comerciantes e industriales por su cooperación.

A todos, felices fiestas.

Temas docentes en Herrera

El colegio de los "Siervos de la Iglesia"

preferencia en sus categorías más abandonadas o necesitadas.

—Otra característica es la práctica de una efectiva pobreza evangélica, que ellos consideran, además de un medio de perfección, un medio indispensable de testimonio y apostolado.

Aunque de reciente aprobación los Siervos de la Iglesia se hallan bastante difundidos, contando numerosos miembros y comunidades esparcidos por toda Italia, en España y hasta en Madagascar.

Dos comunidades vienen funcionando en España, las dos en la provincia de Palencia, concretamente en Paredes de Nava y Herrera de Pisuergra.

Aquí los Siervos de la Iglesia mientras tienden a la formación de los aspirantes a la vida religiosa, de acuerdo con el Ayuntamiento y po-

biación, abren a cuantos lo deseen la posibilidad de una formación cultural y humana. A este fin en nuestro Colegio radica un Patronato de Enseñanza Básica, oficialmente reconocido, y siguiendo el antiguo plan de estudios, sigue funcionando el Bachiller general.

Y, para terminar, ya, aprovecho la ocasión para agradecer la confianza que los herrerenses, cada año más señaladamente, vienen depositando en nosotros al confiarlo lo más precioso de sus hogares, sus hijos, y encargándonos de su educación y formación. Lo que es para nosotros aliento y estímulo a la vez.

Quiera Dios, Nuestra Señora de la Piedad, Patrona de Herrera, separarnos responder con esfuerzo siempre creciente a lo que de nosotros esperan la Iglesia, el mundo y Herrera de Pisuergra.

Un aspecto del Colegio de los «Siervos de Dios», en Herrera

Acepto gustoso la invitación de EL DIARIO PALENTINO para presentarnos en ocasión de las fiestas de Herrera de Pisuergra.

Hace tan sólo dos años, por estas fechas, éramos absolutamente nuevos y desconocidos en Herrera, cuando el Ayuntamiento y el entonces obispo de Palencia nos llamaban a ocupar el colegio que hoy venimos regentando. Hoy, dos años de trato han acrecentado la confianza de los unos en los otros. Y hoy, sin duda alguna, al conocernos más puedo también decir que nos queremos más.

—Pero ¿quiénes son los Siervos de la Iglesia?

El Instituto Secular de los Siervos de la Iglesia fue aprobado por Decreto del obispo de Reggio Emilia (Italia), de fecha 19 de marzo de 1946.

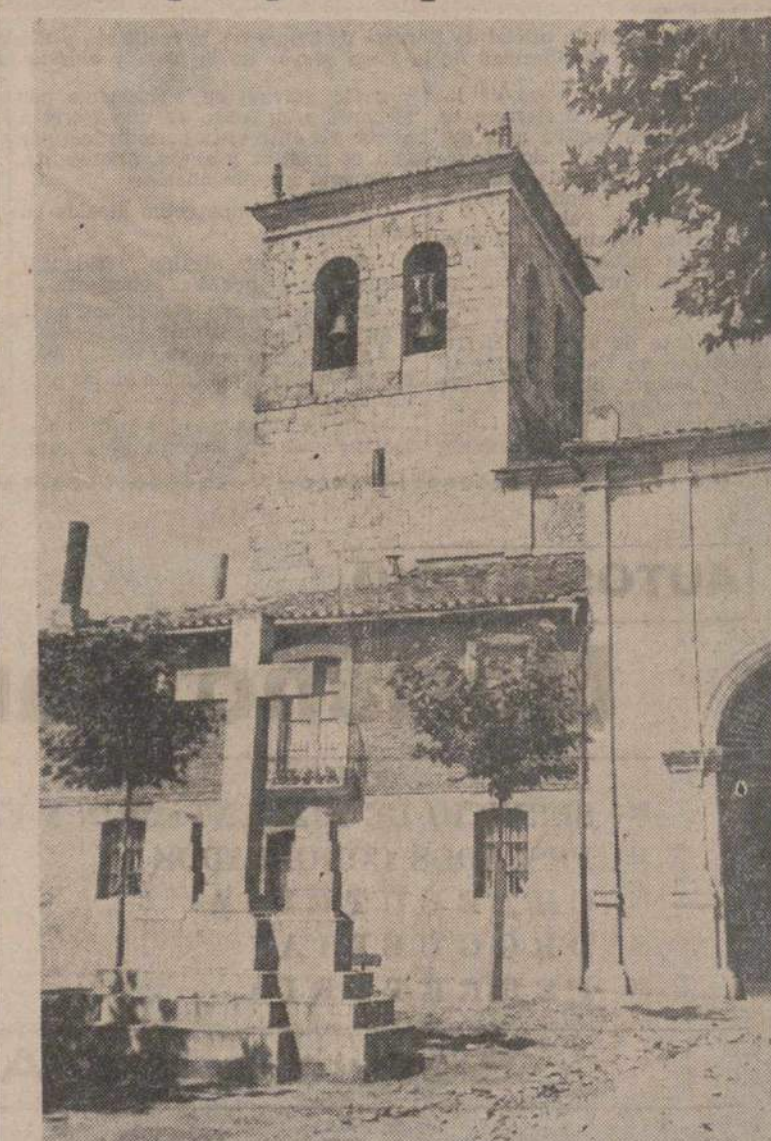
Sus miembros, sacerdotes y seglares, a los que nada distingue externamente de los demás sacerdotes o seglares, se consagran a Dios practicando los consejos evangélicos en el mundo mediante los votos de pobreza, castidad y obediencia.

Los sacerdotes siguen dependiendo de sus propios obispos, obligándose además en virtud de su dicha consagración a obedecerles sin reserva alguna.

De los seglares algunos permanecen en sus propias familias, dedicándose a su habitual profesión en el mundo (generalmente obreros). Otros, viviendo en comunidad o incluso aislados, prestan un servicio más inmediato y directo a los sacerdotes en sus varias actividades apostólicas.

Hoy día, en el cuadro de restauración del Diaconado permanente, el Instituto cuida de la preparación y formación de cuantos miembros o no, aspiran al Diaconado.

El templo parroquial de Herrera



He aquí el templo parroquial de Herrera de Pisuergra. Delante, la Cruz familiar de la ciudad. En el interior del recinto se venera la imagen de la Patrona durante los días del tradicional novenario. —(Foto PAYA)

ANTONIO DEL BARRIO HIGUERA

CONCESIONARIO:

JOHN-DEERE

Arrancadoras de patatas
Máquinas de forraje
Cosechadoras
Empacadoras
Tractores

Herrera de Pisuergra

Teléfono 39 - 132

Saldaña

C. Osorno - Teléfono 63

Extensión Agraria, en HERRERA DE PISUERGRA

El desarrollo comunitario, un general interés de los pueblos de la comarca



Vecinos de Barrio de San Vicente, trabajando en la construcción del depósito de agua, una de las tareas de los Servicios de Extensión Agraria.

De todos es conocida la misión que viene realizando Extensión Agraria, ayudando al agricultor a utilizar mejor sus recursos y a elevar el nivel de vida de la población rural.

Como todos los años, el personal de esta Agencia Comarcal viene desarrollando una acertada labor, ayudando a los agricultores y ganaderos a buscar solución a cuantos problemas se les presentan.

Es de destacar que durante el presente año se ha ido despertando

do en los pueblos de la comarca una gran inquietud por el desarrollo comunitario, llegando a la convicción de que los problemas que afectan a toda una comunidad se han de resolver con el esfuerzo y aportación de todos los vecinos que la integran. Con esta convicción, los vecinos de los pueblos de San Quirce y Barrio de San Vicente, una vez sentida por todos la necesidad de disponer de agua en sus hogares con su correspondiente saneamiento, se unieron

para discutir las soluciones técnicas y económicas, llegando a la conclusión de que era facilísimo llevar a cabo estas obras con la colaboración voluntaria y desinteresada de todos los vecinos. Con unión y entusiasmo emprendieron las obras y hoy ven coronados sus esfuerzos, disfrutando del agua corriente a pleno rendimiento en sus hogares y establos. Lo que hoy es realidad en estos dos pueblos de las cercanías de Herrera de Pisuergra, esperamos lo será muy en breve en otros pueblos de la comarca, pues los recursos y disposiciones de los interesados son los mismos.

La juventud de la comarca también se promociona, siendo dos grupos femeninos y uno masculino los que durante el presente año han seguido con regularidad las enseñanzas y actividades encaminadas a su buena formación humana. Uno de los éxitos conseguidos por los jóvenes de esta comarca en el presente año, ha sido el obtenido por el Plantel de Extensión Agraria de Báscones de Ojeda, a quienes les fue concedido el primer premio como campeones nacionales en el V Concurso Nacional de Tareas Agrarias, en la modalidad de Cultivos Agrícolas. La actividad desarrollada por estos jóvenes consistió en la experimentación en campo de ensayo de nuevas variedades de patata selecta.

Enumerar todos los resultados conseguidos en cada uno de los proyectos en que trabaja la Agencia, sería demasiado largo, pero antes de acabar, quiero destacar también, que en La Vid de Ojeda y en Calahorra de Boedo, se han constituido dos grupos de Gestión de Explotaciones, que contribuirán a que los agricultores adopten una mentalidad empresarial, fundamentando sus decisiones en la consideración de los resultados que vienen obteniendo con sus actividades actuales y en el estudio de resultados previsibles con las posibles modificaciones que pudieran adoptar.

Desde estas páginas de nuestro DIARIO-DIA, invito a todos los miembros de nuestro medio rural para que brinden su colaboración a los agentes de Extensión Agraria en su afán de prestarles una ayuda desinteresada.

Gran oportunidad tractores usados

Procedentes de cambio, en excelente estado de conservación y rendimiento.

DE GRAN POTENCIA Steyr 74 CV. Lanz. 65. Barreiros, R-545, etc. Tractores normales y fruteros de potencia media de varias marcas. Verlos en AGRIMECA, S. L., en sus talleres en calle Lasala Valde, núm. 31, Zaragoza. Por las mañanas información en calle Serrano Sanz, 6. Teléfono, 255920. Z A R A G O Z A.

Anécdotas taurinas herreenses

Amaro Baldor, ese viejo aficionado



Indudablemente Herrera de Pisuergra es la localidad de la provincia de Palencia con más solera taurina. No faltan los buenos aficionados, los entendidos, y como muestra permanente y tangible está su plaza de toros, moderna y coqueta. He aquí al fondo el acceso principal al coso. — (Foto FAYÁ)

«Han leído ustedes «Los Toros», de José María Cossío? Yo, sí. Son unos tomos, creo que cuatro. Para un aficionado a la tauromaquia es fundamental. Las anécdotas deliciosamente narradas por Cossío me han hecho pasar unos ratos divertidísimos. Y las anécdotas taurinas contadas de viva voz por Amaro, no le van a la zaga en espontaneidad y gracia a las de don José María. Pero vayamos por partes.

Don Amaro Baldor es un señor muy pulcro y muy atildado de los que doblaron el Ecuador de los cincuenta hace ya bastantes años. Más de cincuenta fue el dueño del Circolo El Recreo, un café al que por obligación había que entrar, pues estaba situado en las Cuatro Esquinas, algo así como los Cuatro Cantones palentinos. Amaro, Amaro para los amigos, ha tenido en su vida un vicio gordísimo, los toros.

—Si me dieran un duro por cada «garrotazo» que me dio mi padre cada vez que toré o a cada voltereta que me dieron los becerros, tenía más duros que El Cordobés.

—Tu padre te «asustaba»?

—No te lo imaginas. Me acuerdo que siendo mozo entré en el café un compinche de faenas y me dijo: Amaro, hay un toro en la plaza que ha regalado Don Arturo y le puede torar el que quiera. Yo, ni corto ni perezoso, agarré lo primero que cayó en mis manos, que resultó ser una hermosa capa de mi padre que se ponía para ir a misa y a la plaza. A los dos capotazos, el bicho me entrapilló contra el burladero, me tiró, me pisó e hizo de mí lo que quiso. Cuando me estoy sacudiendo el polvo, una voz suena arriba: ¡Amaro, tu padre! Me largo de la plaza y cerca del Ayuntamiento, me pilla. «Desgraciado, pero que te has creído» y a cada palabra, un bastonazo. Yo, mientras más me daba más me reía, porque mi padre todavía no sabía que la capa había quedado hecha unos zorros. ¡Qué palos, madre mía!

—¿Cómo te entró la afición?

—Pues porque el café era sitio obligado para todo el mundo y allí entraban los toreros que venían para torar las fiestas. Me hice amigo de todos. De allí salían para dirigirse a la plaza. Yo toré muchas becerros y cuando recibía un aplauso me consideraba pagado. Era un veneno.

—¿Habrá tenido sobresaltos (no)?

Amaro se sonrió, da una chupada al cigarro de la entrevista y prosigue: —Estaba yo, víspera de fiestas y a la una de la madrugada disponiéndome a cerrar el café, cuando entra un muchacho y me dice: En el puente de Zorita están los novillos y el vaquero no se atreve a entrar con los vecinos, pues desconoce el camino. Debo aclarar — prosigue — que era el año 28 o 29 y entonces se les traía sueltos. Allí tiene a Amaro en las nebruras de la noche, con más miedo que vergüenza, en el puente de Zorita. No se asuste — me dice — yo quiero — que no hacen nada solo quiero que me indique el camino. Póngase delante y andando o corriendo, lléveme a donde sea. Me puse a correr y a los cuatro pasos me senti rodeado de once toros tan negros como la noche, que me seguían. Así llegó hasta la plaza y al entrar en ella, ciego como iba por el pánico y la poca luz, tropecé en un montón de arena que había para arreglar el ruedo y caí rodando. Me pasaron los toros por encima sin hacerme nada. Como pude, me metí en un burladero y allí, empujado en sudor por la carrera y el susto, me puse a rezar. A las cinco de la mañana, estaba en la ermita de la Piedad dándole las gracias a la virgenita.

Suena sonora nuestra carcajada, pues el lance contado por Amaro tiene su gracia y para hacerle olvidar tan negro trago, cambiámos el tercio.

—¿Te acuerdas cuándo se inauguró la plaza de toros?

—Me alegro que me hagas esta pregunta, dice y emocionándose un tanto, prosigue: Y me alegro, porque me hace recordar a Sebin, el mejor alcalde que ha tenido Herrera. Él la hizo, como casi todas las cosas que hay en Herrera y fue en el año 1950 toreando César Girón y Montenegro.

Al año siguiente, ya terminada, se inauguró oficialmente con una novillada de postín, lo mejor que había entonces: Montero y Pedrés.

Hemos de aclarar para los no herreenses, que Amaro se refiere a don Eusebio Salvador Merino, el inolvidable alcalde que tuvo Herrera

hace unos años, ya fallecido. Precisamente y para ilustrar esta entrevista, Amaro nos da una fotografía que guarda como oro en paño desde el día de la inauguración. En ella están Amaro, Sebin, pedrés, don Eusebio, Montero y Pedrés y el empresario González Vera.

Amaro, que sigue un poco emocionado porque los recuerdos le asaltan locamente la imaginación, prosigue: Lo mejor del mundo es España, lo mejor de España, Herrera y lo mejor de Herrera... sus habitantes.

—Bueno y a cuento de qué viene eso ahora.

—Te lo voy a explicar, dice calmadamente. Enciendo un nuevo pitillo y continúa con la mirada un poco perdida en el espacio: En el año 1921 vinieron a torar a Herrera dos novilleros aragoneses llamados Chamorro y Saleri II. Con ellos venía un viejo banderillero más listo que el hambre llamado El Boni. Entró en el café y pregunta El Boni: ¿Qué tal el ganado, Amaro? Criminal, Boni, son unos «pavos» con unas «ve-

las» impresionantes, respondi. Los ha comprado un carnicero y ha traído unos toros de cinco años. ¡Vamos a verlos! Efectivamente, terroríficos. El Boni quedó aterrado, con unos toros para unos novilleros inexpertos. ¿Pues sabes lo que pasó? En cuanto salió el primero, el público empezó a protestar de la manera más enérgica por semejante barbaridad y no consintió que los toreros mataran semejantes toros. Acabó con ellos la Guardia Civil. Por eso te digo que lo mejor de Herrera son los herreenses. Y luego, con sorna, exclama: Y el carnicero decía que eran cuatro «maranjas».

Amaro sigue contando y contando anécdotas sin parar. El tiempo transurre sin sentirse a su lado. La conversación la salpica continuamente en las palabras del léxico taurino más apropiadas al caso y muy oportunas siempre.

Tenemos que dejar la charla. Al preguntarle si este año, como todos, «asorará» las corridas, contesta: No, hijo. Yo ya estoy barbeando las tablas y esperando la hora del arrastre. Eso, lo dejo para los jóvenes.

Desde luego, es una exasperación, porque Amaro se conserva estupendamente y todavía tiene cuerda para rato. Hasta que no de en la plaza la «alternativa» a su sucesor, él debe seguir asesorando al presidente.

—Adiós, amigo.

—Adiós, Amaro. Y que Dios reparta suerte.

—Ven ustedes? Todo se pega en la vida. —El Corresponsal, J. A. M.



Año de 1951: Inauguración oficial de la Plaza de toros en Herrera de Pisuergra. En la foto, de izquierda a derecha, Amaro, don Eusebio Salvador, Montero, Pedrés y González Vera.

MARI-LOLI, "Reina" de Herrera de Pisuergra

Una maestra que asciende al juvenil "trono" de la ilusión

Cuatro "damas" que sueñan con la felicidad de las fiestas de LA PIEDAD



Maria Dolores Hortelano. Reina

Como en anteriores ediciones de las fiestas de Ntra. Sra. de «La Piedad», Herrera ha elegido su «Reina» y Damas de Honor.

La «Reina» es Mari-Loli Hortelano Pastor, tiene 18 años, nació en Herrera de Pisuergra, es maestra nacional y en el curso próximo ingresa



Ana María Ruiz Gutiérrez. Dama de Honor

en la Universidad. Su mayor ilusión: llegar a psicólogo.

Mari-Loli sonríe sin esfuerzo y nos dice que quedó gratamente sorprendida con la elección de Reina de las Fiestas de 1971. Le hizo mucha ilusión y hará lo posible para cumplir con desenvoltura su cometido.

Hablamos de sus aficiones y nos dice:

En el capítulo musical: música «Folk» y su mejor intérprete, Joan Baez.

Le gusta la lectura prefiriendo autores clásicos modernos.

En deportes, le encanta el tenis, la natación y el ciclismo.

De bailes, poco sabe, pues apenas los ha frecuentado. Hizo los estudios con las monjas de La Compasión, los últimos años en el internado de Aguilar, lo cual no se presta mucho a estas aficiones.

De novio todavía nada, nada. Quisiera para Herrera muchas co-

las.

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—



Virginia Sánchez Torres. Dama de Honor

años, va a comenzar quinto de bachillerato; para ella el nombramiento de «Damas» ha sido una sorpresa inesperada; le agrada el arte y la decoración.

Maria del Mar Sanmillán Cuesta, estudia sexto, y sus aficiones son la música y el baloncesto. Le ha hecho mucha ilusión el ser elegida «Dama» y piensa divertirse mucho.

Virginia Sánchez Torres, tiene 15 años y estudia quinto de bachillerato; amiga de la natación y de la música, le ha cogido de sorpresa el ser designada «Dama». Desgraciadamente, para las fiestas de «La Piedad», que todo lo programado se desarrolle gratuitamente, y que el tiempo acompañe, para que todos lo pasen felizmente.



Marimar San Millán. Dama de Honor

sas, pero para ella hay tres muy importantes cuya realización inmediata se hace más necesaria cada día: El Hogar de la Juventud para jóvenes de ambos sexos. El polideportivo con todos los deportes, incluso piscina. Y la biblioteca pública municipal. Estas instalaciones pudieran cambiar, mejorando mucho, a los chicos y chicas de Herrera.

Tiene por Damas de Honor a las chicas más guapas y simpáticas:

Amparito Gómez, que tiene 17 años y estudia sexto de bachillerato. Le agrada la música, la pintura y el deporte en general, y espera pasárselo magníficamente en las fiestas de La Piedad, teniendo los mismos deseos de felicidad para todos los herreenses.

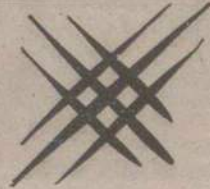
Ana María Ruiz Gutiérrez, de 16

Amparito Gómez, Dama de Honor

Muebles

DECORACION

MARIANO SAMPEDRO ZURITA



Avda. E. Salvador, 14
(CARRETERA DE SANTANDER)
TELEFONO 59
HERRERA DE PISUERGA

Actividad sindical en HERRERA DE PISUERGA

Tres aspiraciones a punto de convertirse en realidad

- * UNA GRAN COOPERATIVA COMARCAL
- * ENCAUZAMIENTO DEL RIO BOEDO
- * NUEVA CASA SINDICAL

(ESCRIBE ANGEL FERNANDEZ
MACHO, DELEGADO COMARCAL
SINDICAL)

La vida económica de los pueblos del valle Boedo gira en torno al cultivo de la patata. En el se fundamente y en los malos años, la inquietud y la contrariedad de los agricultores es diaria. Pensando en esto se han venido, ya hace tiempo, celebrando diversas reuniones entre los cultivadores y presidentes de Hermandad de la Zona, con el propósito de tomar unos contactos directos con los propios interesados y ver las posibilidades de llevar a cabo la constitución de una gran Cooperativa Comarcial de Patatas, estimándose que con ella podría darse un gran paso en la vida económica de estos pueblos, donde este cultivo es el principal medio de vida.

Actualmente se estudia minuciosamente el reanudar estas reuniones a instancia de no pocos cultivadores y es presumible que en un corto plazo, acaso en la próxima campaña, veamos hecho realidad el funcionamiento de esta Cooperativa, cuyo fruto compensa al esfuerzo y a la constancia de la Organización Sindical, a través de su Obra de Cooperación.

Conocidos por todos los organismos oficiales son los daños que las inundaciones del río Boedo producen en las tierras que atraviesa cada año. De ello se ha tratado en varios Consejos Económicos Sinciales, apuntándose desde hace mucho tiempo, como única solución posible el encauzamiento del río desde Sotañado de Boedo a Espinosa de Villagonzalo. Esta obra, a un lado las lógicas molestias, constituirá sin duda alguna, un magnífico servicio para los intereses campesinos, principalmente en los términos de Santa Cruz y Villaprovedo, donde es triste ver el panorama tan desolador que se observa en cada una de estas inundaciones. Se han constituido Comisiones que sin descanso han visitado la Confederación Hidrográfica del Duero, se han hecho múltiples proyectos por técnicos de este Organismo y aunque en un tiempo se consideró viable y se solicitó de la Superioridad la formación del proyecto definitivo, la realidad es que pese a todo, el río aún continúa dañando las fincas de estos agricultores, que no sólo les imposibilita la siembra en el mejor

terreno de cada término, sino que cuando lo hacen, bastan unas lluvias para que les lleve sus semillas y minerales. Por la Organización Sindical se están haciendo nuevas y positivas gestiones, a través de su Vicesecretaría Provincial de Ordenación Económica y casi se puede afirmar que la positividad de estas obras harán ver muy pronto como las tan anheladas obras del encauzamiento puedan comenzar.

Otra de las aspiraciones de la Delegación Sindical Comarcial es que el próximo año pueda ya funcionar la nueva Casa Sindical Comarcial. Para ello el Excmo. Ayuntamiento ha donado gratuitamente unos terrenos en la calle María Auxiliadora, junto al Colegio Ntra. Sra. de la Piedad. Los trámites oficiales se llevan a cabo aceleradamente y ante la suma necesidad de poder desarrollar con efectividad las actividades de esta Delegación Comarcial, dentro de unas oficinas amplias donde se atienda digna y confortablemente a todos sus encuadrados de la comarca, confiamos que dichas gestiones den el resultado positivo en un corto plazo.

La actividad principal en este año, sin duda alguna, han sido las elecciones sindicales y dentro de nuestra ciudad la constitución de la nueva Entidad denominada Sindicato Local de Actividades Diversas, que acoge en sí a los comerciantes e industriales de todas las actividades.

Para dirigir los destinos de esta Entidad, fue elegido presidente don Luis Redondo Carril, industrial ganadero y como vicepresidente don José Miguel Sampedro Zurita, ambos de gran capacidad de trabajo y colaboración con nuestra Organización Sindical. Para ellos, así como para el presidente de la Hermandad, don Mariano Sanmillán Martín, por su reelección, nuestra más sincera enhorabuena.

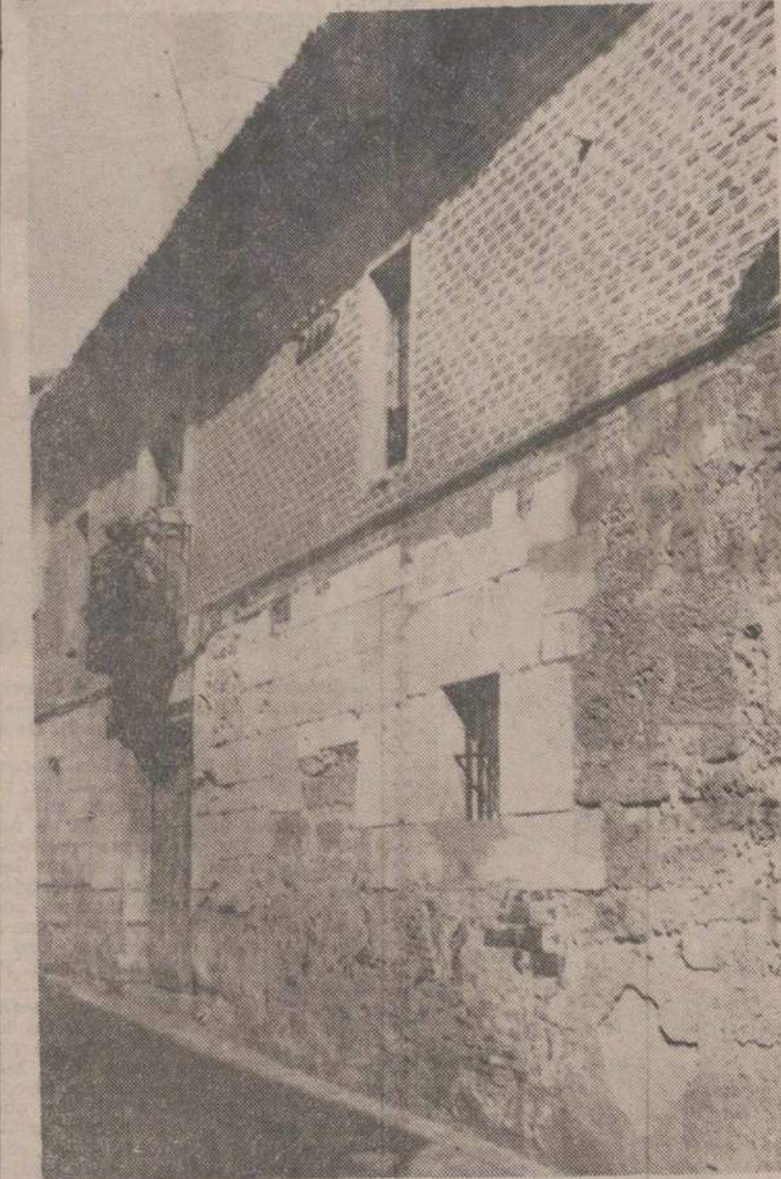
Es de destacarse la aceptación que ha tenido la celebración del Curso de Promoción Cultural de la Organización Sindical, que comenzó en el pasado mes de febrero y durante toda la primera fase asistieron la totalidad de los productores matriculados. Los mismos se celebran en el Salón de Actos del Ayuntamiento, organismo que facilitó toda clase de colaboración, dando fe

de un gran interés hacia la celebración de los mismos.

Por primera vez se celebró la festividad de San José Obrero, patrono del Mundo del Trabajo. Se organizaron diversos actos que fueron muy bien acogidos por los productores de nuestra comarca, de tal forma, que conjuntamente colaborando el presidente de la Unión de Trabajadores y enlaces sindicales, ya se proyecta organizar con el máximo esplendor la festividad del próximo año.

Apuntes sobre la historia de Herrera

La gloriosa huella en una bella y abierta ciudad moderna



En este viejo edificio de la calle Real (el más antiguo de Herrera) pernoctó en dos ocasiones el emperador Carlos V. Este inmueble fue posteriormente Casa Ayuntamiento. (Foto Antonio)

Herrera de Pisuerga, la bella, la pulcra, la hospitalaria, la que se prepara un año más con ilusión para celebrar sus fiestas de la Piedad, todo el mundo la conoce. Sus hermosos paseos y avenidas, sus calles pavimentadas, su parque municipal incomparable, sus campos de fútbol, frontón, plaza de toros y mercados, también son conocidos. No vamos a insistir sobre ello. Es nuestra historia contemporánea. Si vamos a intentar hacer un poco de historia. La Historia de Herrera.

En la confluencia del Pisuerga con el Burejo, está asentada Herrera de Pisuerga. La amena perspectiva que se divisa desde la parte norte de la ciudad con su incomparable huerta, llena de frondosidad, es lo primero que cala hondo en el visitante. La estratégica situación geográfica de nuestra ciudad, división de la Tierra de Campos y la Montaña, ha sido utilizada siempre por los diversos pueblos que en ella encontraron un natural y fácil baluarte. Fue por tanto una amalgama de pueblos. Iberos, celtas, romanos, visigodos, moros, hebreos y cristianos, dejaron su impronta indeleble en la antigua Herrera.

Herrera en la antigüedad para ser una villa de pro no necesitaba nada. Tenía su Merindad con plena jurisdicción sobre ella, de dilatados límites, su castillo, que solía habitar el señor de la Villa y murallas que abrazaban y defendían a un tiempo a la población. Casas de nobles con altivos escudos y además su propio escudo. El escudo de la familia Herrera.

Hay tratadistas de heráldica que afirman que este apellido tuvo su origen en nuestra Villa y según algunos genealogistas, se deriva de la familia de Lara. Estas dos Casas, Lara y Herrera, tienen gran relación con nuestra Historia.

Según esto, Herrera es la fuente originaria del inmenso caudal que dispersó por la Península entera y diversas naciones de habla hispana a este apellido.

De las murallas, ya no queda vestigio. Otro tanto se puede decir del castillo sino fuera porque es tan reciente la demolición de sus últimos vestigios para construir sobre su solar una plaza de toros, que todo el mundo lo recuerda.

Sólo queda de la muralla un arco, la Puerta Nueva. En el frente norte, ostenta el escudo del Duque de Frías y dos escudos laterales de Herrera. En el otro lado, el que mira

a la plaza, hay una preciosa hornacina plateresca bajo un típico tejadillo, guarnecida con ornamentos renacentistas y en el interior de ella, una Virgen de la Piedad en piedra de gran mérito.

En realidad y a partir del siglo XV toda la historia de Herrera gira en torno a la devoción de Nuestra Señora de la Piedad. Nos ocuparemos de Ella más adelante.

Lo más importante de Herrera bajo el punto de vista arqueológico, es sin duda la necrópolis visigótica, una de las primeras y más universalmente conocidas y que se halla por los contrastes de la vida, en la parte más moderna de la población.

Hace unos 50 años, se hizo una excavación muy minuciosa. Se descubrieron más de veinte sepulturas alineadas ordenadamente. Aparecieron muchísimas fíbulas de diversas formas, hebillas de cinturón con toscas pederías y cuentas de ámbar sin taller que habían formado collares. También se encontró una pequeña muestra de tejido—cosa rara— adherido al dorso de una hebilla de cinturón y anillos y brazaletes de bronce que denotaban el humilde origen de sus poseedores. Estas excavaciones fueron dirigidas por don Julio Martínez Santaolalla, excomisario nacional de Excavaciones. Posteriormente, dicho señor, descubrió muchas más sepulturas y logró averiguar la verdadera indumentaria visigótica, cosa que hasta ese momento se ignoraba.

También se halló la cimentación y arranque de muros de una basílica visigótica, que sin duda de ningún género, fue el primer templo que se edificó en Herrera. Puede datarse del siglo VII o VIII. La planta estaba formada por canto rodado y el arranque de muros, con estas mismas piedras cogidas con mortero.

En 1218 fue reducido a prisión en Herrera don Alvaro de Lara en ocasión de encontrarse acampados en la Villa los ejércitos del rey Fernando III el Santo. Don Alvaro de Lara menospreció a las tropas del rey y éste le encarceló. Seguidamente, doña Berenguela le puso en libertad con la condición de que entregase las plazas que tenían sus parciales.

En 1334 Herrera fue tomada por el rey Alfonso XI. Se encontraba la Villa bajo el dominio de los grandes que se revelaron contra el rey de Castilla.

En los primeros años del siglo XV, don Pedro Fernández de Velasco, nieto del Condestable de Castilla, don Pedro de Velasco, fijó su carño en la Villa de Herrera. Encauzó las costumbres del pueblo, excitó la piedad y eligió por Patrona a la Virgen de la Piedad. En la margen del Burejo erigió una pequeña ermita de estilo gótico decadente, la que hoy se conserva y es la más próxima al altar que tiene la bóveda cubierta de nervaduras y la puso bajo la advocación de la Virgen de la Piedad. Como desde un principio tomó gran incremento la devoción a la Virgen, el pensamiento general estaba en el ensanche de la ermita y se impacientaba el pueblo al ver que no se verificaba, pese a las abundantes limosnas que para ello se recibían. Llegó un momento en que al girar visita don Francisco Valdés y Rivera, Visitador por el obispo don Antonio de Estrada y Mauri—año 1658— le fue denunciado que una señora llamada doña Francisca de Monroy, recibía todas las limosnas, atendía al culto y a ninguno daba cuenta de ello. No pareció bien esto al Visitador, por cu-

ya razón mandó que las limosnas se entregasen al mayordomo eclesiástico y llevase cuentas en libro especial de cuanto se recibía.

En 1702 se pudo edificar el camerín e incorporarle a la nave que constituía la ermita. Como aún continuaba siendo pequeña, en 1725, un devoto dejó en su testamento varias fincas y dos casas en la calle Mesurada, hoy Colón, para con su valor atender a la obra ya comenzada del ensanche. En efecto, las obras se terminaron en el año 1727. En los últimos años del siglo pasado y primeros de este, el artista don Mariano Lantada pintó la ermita con escenas del Antiguo y Nuevo Testamento tal como se encuentra hoy día. Es de destacar la bóveda del camerín por su bello colorido y total armonía en las figuras.

La imagen de la Virgen es de la época del Condestable, así lo abonan el carácter típicamente escultórico de la escuela burgalesa, pues el ropaje de la Virgen es de esa época, aunque el tiempo al maltratarla obligó a sucesivas restauraciones que conservándola, la alteraron ligeramente. La Virgen es de la escuela de Gil de Siloe, de su taller o de sus manos, tanto da, pues aquellos artistas antiguos tenían sus talleres tan bien organizados como los actuales.

En la relación del primer viaje de Carlos V a España, por Lorenzo Vitel, en el capítulo XLV, consta: «Como el rey se marchó de Aguilar para ir a un pueblo llamado Herrera. El 23 de dicho mes—se refiere a septiembre de 1517— el rey y toda la seña se fueron de Aguilar e hizo cuatro leguas para ir a alojarse a un pueblo pequeño llamado Herrera, donde durmió dos noches. Mas a fin de que el rey y sus gentes estuviesen tanto mejor alojados, porque el pueblo era pequeño, el señor de ese lugar dejó su casa. Allí estuvo el rey agradablemente alojado y se recuerda haber visto en toda Castilla un lugar más agradablemente situado, porque estaba en sitio alto, y por varios sentidos descubriase una comarca hermosa de praderas hasta donde la vista alcanza. Al pie de ese alojamiento, que era alto, corría un río hermoso de agua dulce, por donde el séquito podía pasar por vado. Entre dicho río y ese alojamiento, desde lejos, en las orillas y terrados, había hermosos árboles en gran número y en el fondo, hermosos jardines para pasearse. En ese sitio estaba el rey ya al otro lado de montañas, aunque ya quedaba aún un poco de país montañoso; pero las montañas grandes acababan entre Aguilar y Herrera».

Cronológicamente, el último hecho importante para la Historia de Herrera, data del 29 de abril de 1902, en que la reina regente doña María Cristina concedió a Herrera el título de Ciudad e por su aumento de población e importancia industrial y comercial. El señor Conde de Garray, diputado a Cortes por este distrito, fue el valedor nuestro ante la regía dama.

Nada más. Con estas mal hilvanadas líneas, terminamos la crónica de la Historia de Herrera. Sus méritos, si alguno tuviera, hay que atribuirlos a Juan de Herrera, sin cuya colaboración hubiera sido imposible hacerla. El es el verdadero y único cronista de la ciudad de Herrera. Pero yo soy el menos indicado para alabarle; porque Juan de Herrera... es mi padre.

José Antonio Macho Abad



Teléfono 28 - HERRERA DE PISUERGA

EL PALACIO DEL CRISTAL

Eladio de los Ríos Duque

Transportes TEOTI

Se complace en ofrecer a su distinguida clientela, un extenso surtido en:

FIGURAS DE PORCELANA Y CERAMICA, JUEGOS DE CAFE, VAJILLAS FINAS, CRISTALERIAS TALLADAS Y DIVERSOS ADORNOS MADERA con vistas de Herrera en su extensa gama

Hónrenos con su visita y será nuestro cliente

Plaza José Antonio Girón, 4. Teléfono 98
HERRERA DE PISUERGA

NOVEDADES EDITORIALES

Walter Hallstein. LA EUROPA INACABADA. 225 Ptas.

Gilbert Pillot. EL CODIGO SECRETO DE LA ODI-SEA. 200 Ptas.

Jorge Luis Borges. EL INFORME DE BRODIE HISTORIA UNIVERSAL DE LA INFAMIA. 150 Ptas.

R. Lamerand. TEORIA DE LA ENSEÑANZA PROGRAMADA Y LABORATORIO DE IDIOMAS. 250 Ptas.

Wilbert Moore. INDUSTRIALIZACION Y SOCIEDAD. 400 Ptas.

Octavio Paz. LOS SIGNOS DE ROTACION Y OTROS ENSAYOS. 75 Ptas.

Moravia. RELATOS. 2 tomos. 100 Ptas. cada uno.

Solicítelos en nuestra sección de librería

I. G. DIARIO - DIA
MAYOR, 99 — Teléfono 712006

GRAFICAS AGUADO
MAYOR, 98 — Teléfono 712117

Y recuerde que en PAPELERIA, Objetos de Escritorio, IMPRENTA, podemos ofrecer calidad y precios

TV. E PROGRAMAS PARA EL DIA 16

PRIMERA CADENA (PROGRAMA NACIONAL)

SOBREMESA.—1.45: Carta de ajuste: Música sudamericana por conjuntos típicos.—2.00: Apertura y presentación.—2.02: Sobre la marcha.—3.00: Noticias a las tres.—3.25: Los caballeros del cielo. Hoy: «Filtraciones».—3.50: Con vosotros. Presentación, concurso y comentarios sobre el libro: «Elefantito Trompachica». Aventuras de Babar (XXIX). Hoy: «Esta es mi canción».—4.55: Despedida y cierre.

TARDE.—7.15: Carta de ajuste: Concierto de acordeón por Ivette Horner.—7.30: Apertura y presentación.—7.32: Premio al ingenio. Presentador: J. Antonio Fernández Abajo.—8.00: Dibujos animados: «Rocky y sus amigos», número 47.—8.10: Buenas tardes. Una revista en imágenes.

NOCHE.—9.00: Novela (Capítulo IV). Hoy: «El molino junto al río Floss». Autor: G. Elliot.—9.30: Telediario.—9.55: La noche de los tiempos. Hoy: «Una ciudad llamada Numancia» (segunda parte).—10.25: Sesión de noche. Hoy: «Promedias sin novio» (1982). Director: Henry Koster. Intérpretes: Nancy Kwan, James Sigheta y Miyoshi Umeki.—10.30: Veinticuatro horas.—10.45: Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA (PROGRAMA EN UHF)

8.00: Carta de ajuste: Franck Pourcel y su gran Orquesta.—8.30: Presentación y avances.—8.32: Huckleberry Hound: «Trucos de Yogi».—9.00: Viaje sin pasaporte. Hoy: «Excursión macabra».—10.55: Encuentro con la música. Hoy: «Feliz cumpleaños, Igor Stravinsky». Leonard Bernstein cumple un rendido homenaje a una de las mayores glorias de la música contemporánea, Igor Stravinsky, recientemente fallecido, en la ocasión de su ochenta aniversario. La Orquesta Filarmónica de Nueva York interpreta la versión completa del «Ballet Petrouchka», ilustrado por las explicaciones propias de Bernstein.—11.55: Última imagen.

SIR ALEC GUINNESS: "NO SOY UN DIVO"

“La juventud tiene ventajas”

Por Salvador PHILDAR

Sir Alec Guinness está en el camerino del Theatre Royal. Ha acabado su cometido en la película de Zeffirelli, «Hermano sol y hermana luna», e interpreta en las tablas la obra de John Mortimer, «Viaje alrededor de mi padre».

Guinness, extraordinario como Papa en el film de Zeffirelli, habla de religión con un innegable sentido del humor.

—Me he enterado de que la Iglesia Ortodoxa Griega ha creado una oración contra los turistas. Dice así: «Señor, líbranos de los turistas, así seas». Es una hermosa forma de orar. Me pregunto si el arzobispo de Canterbury no hará algo parecido. «Señor, líbranos de los turistas, así seas».

—¿Por qué?

—Cualquier oración es hermosa, sobre todo si suena bien. Si el arzobispo hiciera caso de nuestros hermanos griegos, Londres resultaría más respirable. Se bien lo que necesitan los turistas.

—¿Qué?

—Descansar. Olvidarse de los ruidos. Ellos y nosotros. El primer día que entré en este camerino, sonó la alarma en el teatro. Estaban probando el dispositivo. Inmediatamente después, repiqueteó el despertador. Horrible.

—Horrible sin duda.

—Tanto como la incomodidad de cambiarse de traje. Debieran inventar algo más práctico. A mi edad es absurdo este deporte insustancial.

—¿A qué edad?

—A la mía. También me aburre acudir a fiestas. Los actores somos invitados invariablemente. Son fiestas prehistóricas, sin el menor aliente. Agradecería que se me ofreciese la oportunidad, —aí menos por



SIR ALEC GUINNESS

una vez—, de acudir a reuniones prestigiosas.

—Entiendo.

—No, no entiendo. En realidad no me gusta ningún tipo de fiestas. Me siento acorralado entre tanta gente. Entre tanto ruido. Las fiestas tienen un feo tufo de entierro. Se diría que esperan verte caer. ¡Ah! Esto me recuerda a Edith Evans. Edith, en «As you like it», se desmayó en el escenario. Estábamos los dos en escena e hizo «plonk». Cayó.

—¿Sabe lo que hizo? Dijo, «lo siento». Así de simple. Se levantó del

suelo y, dirigiéndose al público, dijo: «Lo siento». Después continuó hablando como si no hubiera sucedido nada. (Hace una pausa). Me gustaría hacer lo mismo; poseer su fortaleza.

—¿Usted también es un buen actor.

—Gracias.

—¿Se lo cree?

—¡Ja! Los periodistas me divierten. ¿Usted se cree un gran actor?

—¿Es el mejor del mundo? ¿Está más conforme con «Hermano sol y hermana luna» que con «Cromwell»? Ja. Le agradecería que no me preguntase cuestiones absurdas. Yo soy yo. ¿Cómo decirlo? No estoy poseído de mí mismo. Soy un actor. Un hombre que se dedica a protagonizar «papeles». Sin más. Incluso, para zanjar una cuestión que no conduce a ninguna parte, le diré que tengo 67 años.

—Cincuenta y siete.

—Casi un abuelo. Mi hijo me llama «padre», pero yo me siento abuelo. Esta confesión, —y la calve, y los años de más que aparento—, me proporcionan una cierta dignidad que me va bien. Soy un hombre maduro y estoy próximo a la juventud.

—¿Cómo es la juventud?

—(Distorsionando la voz). ¿Cómo es la juventud? La juventud es joven, y cada joven es un universo con ventanas. En unas ventanas hay sensatez, en otras frivolidad, y en otras nada. En cualquier caso, no se les puede obligar a saltar a la cuerda. ¿De acuerdo?

—De acuerdo.

—No soy una estrella. Como actor cumplo y vivo de mi profesión. Durante un tiempo llegué a pensar que mi trabajo no servía de nada. Aceptar esto me condujo rápidamente a la vejez. Luego entendí que era un error. Lo aprendí de los jóvenes.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

—¿Qué aprendió de los jóvenes?

—Que los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia. Los jóvenes son como nosotros, pero con menos experiencia.

DEPORTES



FUTBOLERIAS

Bajas en la plantilla del Atlético de Madrid

Pataco, cedido al Pontevedra y libertad para Leirós

Madrid, 14. — El jugador del Atlético de Madrid Pataco, ha sido cedido, por una temporada, al Pontevedra.

Por su parte, el club rojiblanco ha entregado la carta de libertad al jugador Leirós. —Añil.

ARBITROS ESPAÑOLES AL EXTRANJERO

Madrid, 14. — Arbitros españoles que viajarán próximamente encuentros internacionales de fútbol en el extranjero. La relación es la siguiente: Copa de Europa de Naciones: Francia-Hungría, en París, el 9 de octubre. Árbitro: D. Gaspar Pintado. Jueces de línea: Sres. Soto Monasterio y Urrestarazu.

Copa de Europa de Naciones: Checoslovaquia-Gales, Praga, 27 de octubre. Árbitro: D. Mariano Medina Iglesias.

Partido internacional amistoso: Italia-México, Génova, 25 de septiembre. Árbitro: D. José María Ortiz de Mendivil. Jueces de línea: señores Six Elizondo y M. Benegas.

Copa de club campeones de Liga: Zenit Leningrado-Olympique Marsella, París, 29 de septiembre. Árbitro: D. Gaspar Pintado. Jueces de línea: Sres. Oliva y Cardós.

Copa de la UEFA: A. S. St. Etienne-F. C. Köln, St. Etienne, 15 de septiembre. Árbitro: D. José María Ortiz de Mendivil.

Copa de la UEFA: R. S. C. Anderlecht-F. C. Bologna, Bruselas 28 de septiembre. Árbitro: D. Antonio Cacho. —Añil.

NO HABRÁ IMPORTACION DE ARBITROS

Madrid, 14. — La Federación Española de Fútbol ha enviado a Añil una nota en la que se dice: "El presidente del Colegio Nacional de Arbitros, señor Pardo Hidalgo, desmiente rotundamente las manifestaciones que a veces se atribuyen y que publica un diario madrileño, en el sentido de que se estaba estudiando por el Comité Nacional de Importación de Arbitros extranjeros. Ni existe tal proyecto, ni el señor Pardo Hidalgo ha dicho algo parecido. Como es natural, tiene un alto concepto de los arbitros españoles y cualquier idea como la puesta en sus labios es desahuciada". —Añil.

LA SITUACION DEL ACTUAL PRESIDENTE DEL MALAGA ANTE LA FEDERACION

Málaga, 14. — El presidente del Club Deportivo Málaga Rafael Serrano Carvajal, regresó de Madrid, donde estuvo acompañado del secretario general del club y del gerente. Allí se entrevistó con el presidente de la Real Federación Española de Fútbol, señor Pérez Payá, para conocer la situación federativa frente a la situación que se le ha planteado a la directiva malagista, cuya legalidad no puesta en entredicho hace al tiempo.

Al parecer, la Federación le ha concedido que no podrá decidir hasta la reunión del Comité Federativo convocada para el próximo día 28. Una vez en Málaga, el señor Serrano Carvajal ha manifestado: "Yo le he dicho a Pérez Payá que si me necesitaba una solución urgente antes de esa fecha, porque el club está perdiendo grandes oportunidades con gestiones que he de tener pendientes. Si desde fuera quisieran hacer daño al club, ¿qué vamos a hacer? pero yo personalmente no voy dispuesto a perjudicarlo y por eso le he dicho que si mi marcha perjudica algo, que me voy a casa. Pero que si me voy, la cosa resultará mucho peor". —Añil.

TENIS

KODES, EL OTRO FINALISTA

Nueva York, 14. — El checoslovaco Kodes se ha clasificado para disputar la final del torneo internacional de tenis de Forest Hills, al vencer en encuentro de semifinales disputado hoy, al norteamericano Arthur Ashe, por 7-6, 3-6, 4-6, 6-3 y 4-6.

El encuentro ha sido muy competitivo y la mayor fortaleza del jugador europeo ha prevalecido sobre la mayor técnica del jugador de color. Kodes se enfrentará en el encuentro final de este torneo al norteamericano Stan Smith que ha vencido, en la otra semifinal, al holandés Tom Okker. — Añil.

El Atlético Madrid-Panionios será televisado

Madrid, 14. — El encuentro Atlético Madrid-Panionios de Atenas, que jugará el próximo jueves en el estadio "Vicente Calderón", no será televisado.

El club madrileño y TVE, no han llegado a un acuerdo en este sentido a pesar de las conversaciones mantenidas. —Añil.

RECOPA: EL STEAVA DE BUCAREST EMPATO EN MALTA

Malta. — En encuentro disputado en esta ciudad, correspondiente a la primera eliminatoria de la Copa de Europa de Fútbol de Campeones de Copa, el Hibernians de Malta y el Steava de Bucarest han empatado a cero tantos.

Al encuentro han asistido seis mil espectadores. El partido de vuelta se disputará el próximo día 22 en Bucarest. —Añil.

FUERTE SANCIONES DE LA FEDERACION ALEMANA POR LOS CASOS DE SOBORNOS

Frankfurt. — El Tribunal Supremo Deportivo de la Federación Alemana de Fútbol, de Frankfurt, emitió los siguientes fallos inapelables en el proceso por soborno de jugadores: Gregorio Canellas, ex-presidente del "Kickers", de Offenbach, no podrá ocupar durante el resto de su vida cargo alguno como funcionario de la Federación.

Friedel Mann (Kickers, Offenbach), prohibición de ocupar cargos por un año.

Kickers, Offenbach: Desestimada también la apelación, el club no podrá reintegrarse durante la temporada presente a la Liga Federal.

El jugador Bernd Patzke (Herta BSC): dos años de suspensión. En primera instancia el castigo fue de 10 años.

Tasso Wild (Herta Bosc): Dos años de suspensión en vez de suspensión "por vida".

Lothar Ulsass (Eintracht, Burnswick): Seis meses de sanción en lugar de un año.

Waldemar Lein (Kickers, Offenbach): No podrá ejercer cargos en la "DFB" (Federación Alemana de Fútbol) durante un año. La sentencia revisada era de tres años.

Frita Hoch (Kickers, Offenbach): suspensión de ejercicio de cargos por un año, antes por tres años. —Añil.

Campeonatos europeos de Baloncesto

73-69 Difícil triunfo de España sobre Alemania Occ.

Essen (Alemania Federal), 14. — España ha vencido a la República Federal Alemana por 73-69 en el partido del Grupo "A" del VII Campeonato de Europa, jugado esta noche en el Grupo Hale de esta localidad, ante dos mil personas.

Al descanso se llegó con la ventaja española de 43-39.

Arbitraron el yugoslavo Yashic y el checoslovaco Yanoda, que estuvieron bien.

Alemania: Petran, Geschbinder (20), Ting (2), Keller (12), Dieter (6), Poller (9), Kranz (16), Thuring y Forer. En el equipo alemán salió por 5 faltas el jugador Ting.

España: Luyck (23), Buscató (18), Sagi-Vela (2), Brabender (4), Emiliano (10), Margall (8), Martínez Arroyo (3), Juan Martínez, Cristóbal Ramos (4), Rollán (2). En el equipo español salieron por cinco faltas personales Margall y Cristóbal.

Lo que se creía que iba a ser un cómodo y fácil triunfo español, se convirtió en un angustioso triunfo. El equipo que dirige Díaz Miguel, sin ilusión ya, al poder conseguir el cuarto puesto en estos Campeonatos de Europa, tuvo momentos brillantes y grandes lagunas a lo largo de los 40 minutos de juego, siendo más ésta que aquélla. Y esto se tradujo en ese angustioso partido.

España comenzó marcando en la primera jugada, marcando, para la única igualdad del primer tiempo, en que España a los 7 minutos, llegó a llevar hasta once puntos de ventaja, (15-4) y que sería la mayor que lograría a lo largo del partido.

Tras entonces 7 minutos de juego y el hombre a hombre, en plan defensivo español, rompía los avances teutones, mientras que adelante, con un Martínez Arroyo como director de orquesta, se movía bien la bola, buscando la entrada o la salida, para el disparo a media distancia.

Pero al cansarse Martínez Arroyo, el equipo español se fue a menos, al tiempo que Alemania, con más fondo físico y ahora con una defensa casi en pressing, iba reduciendo distancias, hasta llegar a los 9 minutos a 19-16.

Entre esta segunda mitad del primer tiempo en una fase de igualdad entre ambos equipos, lo que le permitía a España mantener cinco puntos de ventaja y llegar hasta 10 —tanto de 33 a 25— a los 15 minutos. Esta ventaja la mantuvo España hasta el minuto 17, gracias a un pressing que ejerció sobre los alemanes. Era el tanto entonces de 39 a 29. Pero en los 3 últimos minutos finales, arrebató Alemania, que logró reducir la diferencia, hasta dejarla, al terminar estos primeros 20 minutos a 4 puntos.

La salida de los jugadores teutones, animados por su público, en la segunda parte, fue fortísima. A los dos minutos se había producido el empate a 45 puntos, segundo del partido y primero de esta segunda parte. España pagaba además el que hombres base para el rebote, Luyck y Margall, iban acumulando personales. Volvió a producirse empate a 47, para irse adelante Alemania con los 49 y a partir de entonces se sucedieron unos minutos de gran emoción, con ventaja de un punto de uno y otro equipo para volver a un nuevo empate, a 59 el último del partido, en el minuto 11 de esta complementaria.

España ha jugado mal. Ha tenido momentos brillantes, pero han sido muy pocos; las lagunas han sido muchas más. El equipo, está desmoralizado, sin ilusión y le falta físico. Luyck y Buscató han sido los hombres más brillantes, junto a Martínez Arroyo, mientras éste ha tenido fuerza. El jugador del Madrid, falló mucho en las personales, ya que si

El equipo español para el TOUR DEL «PORVENIR»

Entre ellos, Andrade, vencedor de la última Vuelta de PALENCIA

Madrid, 14. — El equipo español de ciclismo, que intervendrá en la Vuelta Ciclista al Porvenir, está integrado por siete hombres que tienen en su haber gran cantidad de triunfos.

Manuel Andrade, Jaime Huelamo, Carlos Melero, Tomás Nistal, Fernando Plaza, Joaquín Pérez Soliva y José Luis Viejo, son los siete hombres que integran el equipo hispano, que a partir del próximo día 16 intentarán conquistar laureles en dicha prueba.

Manuel Andrade, es gaditano, de Trebujena, donde nació el 28 de mayo de 1945. Comenzó a correr en el 62 y entre sus éxitos se encuentran las recientes vueltas al Vito y Palencia, en las que se anotó el triunfo.

Jaime Huelamo, es gaditano, de La Enlaveda, donde vio la luz el 17 de noviembre de 1948. Comenzó a correr en 1966 y entre sus triunfos de este año se cuentan el del Campeonato de España por regiones, primero en el Premio Noblejas, primero en el Trofeo Juan Nicolás, ganador de dos etapas en la Vuelta de Tarragona, siendo tercero en la general de esta prueba y ganador del maillot verde. También primero en el trofeo, E. Guimera.

Carlos Melero, es gallego, nació en La Moraleja, el 17 de febrero de 1948. Comenzó a correr el año 66 y cuenta entre sus éxitos con un quinto lugar en la Vuelta a Sedavi, en la que fue segundo en la montaña; segundo en el Gran Premio de Trubia; primero en el Trofeo José Luis Talamiño; primero en la segunda etapa del Cinturón de Cataluña; primero en la carrera preolímpica de San Juan y San Pedro. Primero en la segunda etapa de la Vuelta a Segovia, y fue primero en el gran premio de la montaña; primero en el gran premio de Perlas y primero en el circuito de Inca.

Tomás Nistal, es de Valladolid, en donde nació el 30 de septiembre de 1948. Comenzó a correr en 1964, ganando muchas de las carreras debido a su sprint fuerte. Es el hombre más rápido del equipo y candidato al maillot verde.

Fernando Plaza, es del burgalés pueblo de Perandurá de Duero, donde nació el 22 de noviembre de 1947. Ha sido campeón de España por regiones; primero en Trofeo Ciudad de Manresa; primero en la segunda etapa del Gran Premio de Obena; primero en prueba Deportiva del Circuito de Barcelona; primero en el Trofeo Santa María Magdalena; segundo en el premio San Lorenzo; segundo en el Trofeo Juan Campillo; segundo en la clasificación general individual de la Vuelta a Navarra; segundo en la segunda etapa del Cinturón de Cataluña; igual clasificación en el Campeonato de Cataluña.

Joaquín Pérez Soliva, es de la provincia de Valencia, de Mislata, donde vio la luz el primero de junio de 1947. Comenzó a correr el año 1965; ha sido segundo en el Trofeo Virgen de Belén; segundo en el gran premio de Noblejas; primero en el sector contra reloj Cinturón de Cataluña; primero en la clasificación general individual de la Vuelta del Langostino; primero en el trofeo San Pedro; primero en el Trofeo Pascua, y primero en el Trofeo Semana del Productor.

José Luis Viejo, es de Yunquera de San Juan, donde nació el 17 de mayo de 1945. Comenzó a correr en 1964, ganando muchas de las carreras debido a su sprint fuerte. Es el hombre más rápido del equipo y candidato al maillot verde.

En la Secretaría de la Escuela, a las horas indicadas, puede obtenerse cuanta información se desee.

El Director, MARIANO TIMON AMBROSIO

RONNIE ALLEN busca un medio de ataque

En la temporada pasada. Pero, el entrenador de los "leones" dice: "Carlos puede ser un buen elemento en el centro del campo. Pero es difícil cambiar su estilo."

—En definitiva, ¿quién será el número 4 del Atlético de Bilbao en la presente Liga?

—Espero que Igartúa. En cuanto tenga permiso en el servicio militar, cuento con él para el equipo. Ahora, su forma física no es perfecta, se entra dos días a la semana con el Alavés.

Insiste Ronnie Allen en que el Atlético de Bilbao necesita un medio de ataque. ¿Dónde encontrarlo? El entrenador de los "leones" dice que, si pudiera, ficharía a Pirri que le parece el mejor medio de España. Y, también, el mejor jugador español, exceptuados, claro está, "mis chicos", como llama a sus jugadores del At. de Bilbao.

—¿No hay favorito en la Liga 1971-72?

—No. El título estará entre los cuatro o cinco equipos del año pasado. Nosotros podemos ser campeones, si no tenemos tantas desgracias como el año pasado con las lesiones.

Ronnie Allen dice que en el Madrid todos son buenos jugadores. No le gusta el fútbol defensivo de Valencia, estima que el Barcelona es el equipo que tiene mejor plantilla y opina finalmente que el Atlético de Madrid es el que mejor fútbol practica en estos momentos.

—Villar es joven, tiene habilidad y voy a ver si responde. Puede jugar de interior y de medio volante.

Otro jugador que Ronnie Allen ha ensayado como medio de ataque es Carlos, interior y delantero centro

meros por hallarse cumpliendo el servicio militar y Zubiaga por lesión... el entrenador de los "leones" considera que su equipo puede estar esta temporada entre los primeros e, incluso, ganar la Liga.

LOS "LEONES" EN FORMA

—Los partidos que jugamos antes del campeonato contra el Bandería Roja, el Vasas y el Dynamo de Moscú me dieron confianza. Contra estos tres equipos, que considero de los mejores de Europa, mis chicos estuvieron muy bien, lucharon mucho y demostraron que su forma física es perfecta.

—¿Cuál es el principal problema del Atlético de Bilbao?

La plantita es corta. Pero, tenemos que limitarnos a los jugadores vascos, a los que salen del Bilbao Atlético... El problema principal del equipo es el centro del campo. Con Igartúa y Clemente, no hay caso: ellos juegan bien en el medio.

—¿Y no hay ningún jugador que pueda suplir a Igartúa y Clemente?

—Estoy ensayando varios, pero no tengo ninguno que pueda suplir a Igartúa. Necesito un medio de ataque. Guisasaola es defensa lateral, aunque ha salido con el número 4 en varios partidos. Los demás tienen todos el mismo handicap: son jóvenes y les falta experiencia.

¿ES INSUSTITUIBLE IGARTÚA?

—Contra el Dynamo de Moscú debutó un nuevo jugador, Villar. ¿Puede ser el sustituto de Igartúa?

—Villar es joven, tiene habilidad y voy a ver si responde. Puede jugar de interior y de medio volante.

Otro jugador que Ronnie Allen ha ensayado como medio de ataque es Carlos, interior y delantero centro

meros por hallarse cumpliendo el servicio militar y Zubiaga por lesión... el entrenador de los "leones" considera que su equipo puede estar esta temporada entre los primeros e, incluso, ganar la Liga.

LOS "LEONES" EN FORMA

—Los partidos que jugamos antes del campeonato contra el Bandería Roja, el Vasas y el Dynamo de Moscú me dieron confianza. Contra estos tres equipos, que considero de los mejores de Europa, mis chicos estuvieron muy bien, lucharon mucho y demostraron que su forma física es perfecta.

—¿Cuál es el principal problema del Atlético de Bilbao?

La plantita es corta. Pero, tenemos que limitarnos a los jugadores vascos, a los que salen del Bilbao Atlético... El problema principal del equipo es el centro del campo. Con Igartúa y Clemente, no hay caso: ellos juegan bien en el medio.

—¿Y no hay ningún jugador que pueda suplir a Igartúa y Clemente?

—Estoy ensayando varios, pero no tengo ninguno que pueda suplir a Igartúa. Necesito un medio de ataque. Guisasaola es defensa lateral, aunque ha salido con el número 4 en varios partidos. Los demás tienen todos el mismo handicap: son jóvenes y les falta experiencia.

¿ES INSUSTITUIBLE IGARTÚA?

—Contra el Dynamo de Moscú debutó un nuevo jugador, Villar. ¿Puede ser el sustituto de Igartúa?

—Villar es joven, tiene habilidad y voy a ver si responde. Puede jugar de interior y de medio volante.

Otro jugador que Ronnie Allen ha ensayado como medio de ataque es Carlos, interior y delantero centro

CICLISMO

El equipo español para el TOUR DEL «PORVENIR»

Entre ellos, Andrade, vencedor de la última Vuelta de PALENCIA

Madrid, 14. — El equipo español de ciclismo, que intervendrá en la Vuelta Ciclista al Porvenir, está integrado por siete hombres que tienen en su haber gran cantidad de triunfos.

Manuel Andrade, Jaime Huelamo, Carlos Melero, Tomás Nistal, Fernando Plaza, Joaquín Pérez Soliva y José Luis Viejo, son los siete hombres que integran el equipo hispano, que a partir del próximo día 16 intentarán conquistar laureles en dicha prueba.

Manuel Andrade, es gaditano, de Trebujena, donde nació el 28 de mayo de 1945. Comenzó a correr en el 62 y entre sus éxitos se encuentran las recientes vueltas al Vito y Palencia, en las que se anotó el triunfo.

Jaime Huelamo, es gaditano, de La Enlaveda, donde vio la luz el 17 de noviembre de 1948. Comenzó a correr en 1966 y entre sus triunfos de este año se cuentan el del Campeonato de España por regiones, primero en el Premio Noblejas, primero en el Trofeo Juan Nicolás, ganador de dos etapas en la Vuelta de Tarragona, siendo tercero en la general de esta prueba y ganador del maillot verde. También primero en el trofeo, E. Guimera.

Carlos Melero, es gallego, nació en La Moraleja, el 17 de febrero de 1948. Comenzó a correr el año 66 y cuenta entre sus éxitos con un quinto lugar en la Vuelta a Sedavi, en la que fue segundo en la montaña; segundo en el Gran Premio de Trubia; primero en el Trofeo José Luis Talamiño; primero en la segunda etapa del Cinturón de Cataluña; primero en la carrera preolímpica de San Juan y San Pedro. Primero en la segunda etapa de la Vuelta a Segovia, y fue primero en el gran premio de la montaña; primero en el gran premio de Perlas y primero en el circuito de Inca.

Tomás Nistal, es de Valladolid, en donde nació el 30 de septiembre de 1948. Comenzó a correr en 1964, ganando muchas de las carreras debido a su sprint fuerte. Es el hombre más rápido del equipo y candidato al maillot verde.

Fernando Plaza, es del burgalés pueblo de Perandurá de Duero, donde nació el 22 de noviembre de 1947. Ha sido campeón de España por regiones; primero en Trofeo Ciudad de Manresa; primero en la segunda etapa del Gran Premio de Obena; primero en prueba Deportiva del Circuito de Barcelona; primero en el Trofeo Santa María Magdalena; segundo en el premio San Lorenzo; segundo en el Trofeo Juan Campillo; segundo en la clasificación general individual de la Vuelta a Navarra; segundo en la segunda etapa del Cinturón de Cataluña; igual clasificación en el Campeonato de Cataluña.

Joaquín Pérez Soliva, es de la provincia de Valencia, de Mislata, donde vio la luz el primero de junio de 1947. Comenzó a correr el año 1965; ha sido segundo en el Trofeo Virgen de Belén; segundo en el gran premio de Noblejas; primero en el sector contra reloj Cinturón de Cataluña; primero en la clasificación general individual de la Vuelta del Langostino; primero en el trofeo San Pedro; primero en el Trofeo Pascua, y primero en el Trofeo Semana del Productor.

José Luis Viejo, es de Yunquera de San Juan, donde nació el 17 de mayo de 1945. Comenzó a correr en 1964, ganando muchas de las carreras debido a su sprint fuerte. Es el hombre más rápido del equipo y candidato al maillot verde.

En la Secretaría de la Escuela, a las horas indicadas, puede obtenerse cuanta información se desee.

El Director, MARIANO TIMON AMBROSIO

RONNIE ALLEN busca un medio de ataque

En la temporada pasada. Pero, el entrenador de los "leones" dice: "Carlos puede ser un buen elemento en el centro del campo. Pero es difícil cambiar su estilo."

—En definitiva, ¿quién será el número 4 del Atlético de Bilbao en la presente Liga?

—Espero que Igartúa. En cuanto tenga permiso en el servicio militar, cuento con él para el equipo. Ahora, su forma física no es perfecta, se entra dos días a la semana con el Alavés.

Insiste Ronnie Allen en que el Atlético de Bilbao necesita un medio de ataque. ¿Dónde encontrarlo? El entrenador de los "leones" dice que, si pudiera, ficharía a Pirri que le parece el mejor medio de España. Y, también, el mejor jugador español, exceptuados, claro está, "mis chicos", como llama a sus jugadores del At. de Bilbao.

—¿No hay favorito en la Liga 1971-72?

—No. El título estará entre los cuatro o cinco equipos del año pasado. Nosotros podemos ser campeones, si no tenemos tantas desgracias como el año pasado con las lesiones.

Ronnie Allen dice que en el Madrid todos son buenos jugadores. No le gusta el fútbol defensivo de Valencia, estima que el Barcelona es el equipo que tiene mejor plantilla y opina finalmente que el Atlético de Madrid es el que mejor fútbol practica en estos momentos.

—Villar es joven, tiene habilidad y voy a ver si responde. Puede jugar de interior y de medio volante.

Otro jugador que Ronnie Allen ha ensayado como medio de ataque es Carlos, interior y delantero centro

meros por hallarse cumpliendo el servicio militar y Zubiaga por lesión... el entrenador de los "leones" considera que su equipo puede estar esta temporada entre los primeros e, incluso, ganar la Liga.

LOS "LEONES" EN FORMA

—Los partidos que jugamos antes del campeonato contra el Bandería Roja, el Vasas y el Dynamo de Moscú me dieron confianza. Contra estos tres equipos, que considero de los mejores de Europa, mis chicos estuvieron muy bien, lucharon mucho y demostraron que su forma física es perfecta.

—¿Cuál es el principal problema del Atlético de Bilbao?

La plantita es corta. Pero, tenemos que limitarnos a los jugadores vascos, a los que salen del Bilbao Atlético... El problema principal del equipo es el centro del campo. Con Igartúa y Clemente, no hay caso: ellos juegan bien en el medio.

—¿Y no hay ningún jugador que pueda suplir a Igartúa y Clemente?

—Estoy ensayando varios, pero no tengo ninguno que pueda suplir a Igartúa. Necesito un medio de ataque. Guisasaola es defensa lateral, aunque ha salido con el número 4 en varios partidos. Los demás tienen todos el mismo handicap: son jóvenes y les falta experiencia.

¿ES INSUSTITUIBLE IGARTÚA?

—Contra el Dynamo de Moscú debutó un nuevo jugador, Villar. ¿Puede ser el sustituto de Igartúa?

—Villar es joven, tiene habilidad y voy a ver si responde. Puede jugar de interior y de medio volante.

Otro jugador que Ronnie Allen ha ensayado como medio de ataque es Carlos, interior y delantero centro

meros por hallarse cumpliendo el servicio militar y Zubiaga por lesión... el entrenador de los "leones" considera que su equipo puede estar esta temporada entre los primeros e, incluso, ganar la Liga.

LOS "LEONES" EN FORMA

—Los partidos que jugamos antes del campeonato contra el Bandería Roja, el Vasas y el Dynamo de Moscú me dieron confianza. Contra estos tres equipos, que considero de los mejores de Europa, mis chicos estuvieron muy bien, lucharon mucho y demostraron que su forma física es perfecta.

—¿Cuál es el principal problema del Atlético de Bilbao?

La plantita es corta. Pero, tenemos que limitarnos a los jugadores vascos, a los que salen del Bilbao Atlético... El problema principal del equipo es el centro del campo. Con Igartúa y Clemente, no hay caso: ellos juegan bien en el medio.

—¿Y no hay ningún jugador que pueda suplir a Igartúa y Clemente?

—Estoy ensayando varios, pero no tengo ninguno que pueda suplir a Igartúa. Necesito un medio de ataque. Guisasaola es defensa lateral, aunque ha salido con el número 4 en varios partidos. Los demás tienen todos el mismo handicap: son jóvenes y les falta experiencia.

¿ES INSUSTITUIBLE IGARTÚA?

—Contra el Dynamo de Moscú debutó un nuevo jugador, Villar. ¿Puede ser el sustituto de Igartúa?

—Villar es joven, tiene habilidad y voy a ver si responde. Puede jugar de interior y de medio volante.

Otro jugador que Ronnie Allen ha ensayado como medio de ataque es Carlos, interior y delantero centro

Vuelta Ciclista a Cataluña

Ayer se corrió un prólogo, por equipos, que ganó el KAS

Calafell (Tarragona), 14. — La Vuelta Ciclista a Cataluña ya está en marcha. Y el equipo "Kas" ha obtenido la primera victoria que aún cuando no cuenta para los tiempos de la clasificación general, permitirá a sus corredores iniciar mañana la prueba con el jersey de líder.

Al par que ha demostrado que sus hombres se encuentran en plena forma y dispuestos a luchar por las primeras plazas en la veterana prueba ciclista por etapas, decena de las españolas, que ha entrado en su edición número 51.

En Calafell, fue grande hoy la animación al concentrarse los corredores participantes. La duda más importante, la del italiano Franco Bitossi, del equipo Pilotex, se ha resuelto satisfactoriamente. La semana pasada Bitossi, fue atropellado por un automóvil y le fueron aplicados varios puntos de sutura en el hombro, pero a pesar de que aún siente molestias se ha presentado en Calafell y ha tomado la salida.

La etapa de hoy era un prólogo de gran espectacularidad en que los ocho equipos en liza debían tomar la salida de dos en dos, esto es, con un corredor situado en la meta de llegada y el otro en la contrameta, lo que sirvió para que los espectadores pudieran seguir el desarrollo de la prueba apreciando mejor la distancia que iba tomando un equipo a otro.

La prueba se desarrolló en un circuito urbano de 6.500 kilómetros. En el naseo situado frente al campo de fútbol, paseo que con dos calzadas laterales permitía desde cualquier punto de la tribuna dominar casi todo el recorrido.

DESFILE DE LA CARAVANA Y SERVICIOS

A las cinco de la tarde, salió el desfile y la Agrupación de Tráfico destacada en la Vuelta a Cataluña. A continuación desfilaron la caravana publicitaria, los servicios auxiliares de organización, la organización y los directores de equipo, corredores y vehículo auxiliar. Terminado el desfile los corredores permanecieron en la línea de meta mientras se interpretaban los himnos nacionales de los equipos participantes.

Un numeroso gentío llenaba casi por completo el amplio paseo. Siguió el desarrollo de los actos iniciales así como el de la prueba.

En este prólogo de presentación de la Vuelta a Cataluña han tomado parte un total de 61 corredores distribuidos en siete equipos de ocho hombres cada uno y el "Orbea", 43. Montroig a Vilaseca a 147.—Añil.

En la Secretaría de la Escuela, a las horas indicadas, puede obtenerse cuanta información se desee.

El Director, MARIANO TIMON AMBROSIO

RONNIE ALLEN busca un medio de ataque

En la temporada pasada. Pero, el entrenador de los "leones" dice: "Carlos puede ser un buen elemento en el centro del campo. Pero es difícil cambiar su estilo."

AGRICULTORES

Leandro Sánchez Villegas

COMPRA

Centeno; pago buenos precios, asimismo sigo comprando cebadas caballar, cervicera y avena.

IMPRESINDIBLE PRESENTAR MUESTRAS

Sigo disponiendo de TRIGOS PARA SIEMBRA

Pane 247 (quedan pocas existencias), Pane 2 - Estrella; Mara - Champlain y Capitol.

Información completa, en mis oficinas de Menéndez Pelayo, 5, entreplanta, junto al Banco Popular Español. Teléfono, 720731.



Lleno y muchos trofeos en ALBACETE

"El Puno" y Galloso cortaron oreja en Salamanca

DIEZ OREJAS SE CORTARON EN ALBACETE

Albacete, 14.—Sexta corrida de abono. Lleno, a pesar de que llovía antes de la corrida y hasta la lidia del segundo toro. Cinco de Lisardo Sánchez, de Salamanca, bien presentados y bravos, siendo aplaudidos en el arrastre y uno de Arauz de Robles, lidiado en quinto lugar, que cumplió, en sustitución de otro de Lisardo Sánchez, retirado por cojo.

José Fuentes, excelente faena a su primero, para una entera. Ovación, dos orejas, vuelta y saludos.

En su segundo realiza otra gran faena que remata de una entera. Ovación, dos orejas, rabo, vuelta y saludos.

Damaso González Instrumenta una buena faena con la franela y termina de dos pinchazos, media y decabello a la tercera. Gran ovación, petición de oreja y saludos desde el tercio.

En el quinto, faena valiente para una gran estocada. Ovación, dos orejas, rabo y vuelta. Da otra en unión de sus compañeros y del mayoral.

Antonio Rojas, buena faena en el tercero para un pinchazo y una estocada que basta. Gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta y saludos.

En el último, efectúa otra buena faena con pases de todas las marcas rematado de una entera. Gran ovación, dos orejas, rabo y vuelta a hombros, saliendo así de la plaza en unión de sus dos compañeros.—Cifra.

«EL PUÑO» Y GALLOSO, CORTARON OREJA EN SALAMANCA

Salamanca, 14.—Tercera de feria. Media entrada y buen tiempo. Seis toros de Antonio Pérez Angoso, mansos y difíciles, excepto los dos primeros, que cumplieron.

Curro Rivera faena valiente sobre la derecha al primero. Pinchazo, estocada y decabello a la primera. Ovación. Faena breve en el cuarto, con algunos naturales y redondos. Estocada. Palmas.

«El Puno», pases por alto, redondos, naturales, y de pecho en el segundo. Media estocada y decabello al primer golpe. Ovación, petición de oreja y vuelta. Naturales, de pecho, redondos y adornos en el quinto. Estocada. Palmas.

MARMOLERIAS PALENTINAS

TRABAJOS GENERALES EN OBRAS Y CEMENTERIOS. PANTEONES

Avenida Santander, (2ª travesía). Teléfono, 713094 PALENCIA

Reunión del Comité Olímpico Internacional, en Luxemburgo

Moscú presentó su candidatura para los Juegos de 1980

Luxemburgo, 14.—Después de haber sido elegida la ciudad de Montreal para la organización de los Juegos Olímpicos de 1976, Moscú ha presentado nuevamente su candidatura para ser escenario de los Juegos de 1980. Esta candidatura será examinada en el curso de una próxima sesión del Comité Olímpico Internacional.

Capital de la república de Rusia, Moscú es una ciudad de cerca de siete millones de habitantes, situada a 120 metros de altitud. Bañada por el río Moskova, Moscú goza de clima continental. La media de temperatura de esta ciudad en verano es de 19 grados aproximadamente.

Moscú juega un papel primordial en la actividad deportiva de la Unión Soviética. Esta ciudad ha sido escenario de numerosos campeonatos mundiales de diferentes disciplinas. Cada cuatro años, en las orillas del Moskova, se celebra la «Spartakiada» de los pueblos soviéticos, gran fiesta deportiva nacional en la que participan más de 10.000 deportistas en 23 disciplinas.

En la historia de los Juegos Olímpicos modernos la Unión Soviética presenta un brillante historial con la consecución de 130 medallas de oro. Por lo que se refiere a instalaciones, Moscú está particularmente bien dotada: el estadio Lenin, de 100.000 localidades, comprende canchas de baloncesto, voleibol, gimnasia deportiva; el Palacio de los Deportes, con

13.000 localidades, y el estadio «Olimpíco», que cuenta con instalaciones para el tiro al arco y el hockey sobre hielo. Las pruebas de vela se celebrarán, de aprobarse esta candidatura soviética, en la ciudad de Tallinn, en la costa báltica.—Alfil.

LA CANDIDATURA SOVIETICA NO HA SORPRENDIDO

Luxemburgo, 14.—La candidatura de Moscú para la organización de los Juegos Olímpicos de 1980, hecha pública hoy, no ha sorprendido a los miembros del Comité Olímpico Internacional, reunido en esta ciudad en ocasión de la 71 sesión de este organismo.

Se esperaba que los representantes soviéticos presentaran esta candidatura después de los «sondeos» efectuados hace ya algunos meses.

Preguntado a este propósito el presidente del COI, Avery Brundage, éste ha respondido: «Es una gran satisfacción para nosotros el que Moscú haya anunciado su determinación de organizar los Juegos Olímpicos a pesar de haber sido elegida, el pasado año en Amsterdam, la ciudad de Montreal para los Juegos de 1976. Desde luego cursaremos la invitación a las autoridades deportivas soviéticas».

La decisión sobre la ciudad que será escenario de los Juegos Olímpicos de 1980, se tomará en la reunión del COI del año 1974.—Alfil.

BUJALANCE (CÓRDOBA), 14.—Corrida de toros con motivo de la feria local. Conado de Salvador Gavira, de San Roque (Cádiz), bien presentado y que dio buen juego, al quinto se le dio la vuelta al ruedo. Mano a mano entre Miguel Márquez y Antonio José Galán. Lleno completo.

Miguel Márquez lanzó bien a su primero, toro de media estocada y decabello e instrumentó buenos naturales. Adornos y desplantes. Media estocada que basta. Dos orejas, rabo y vuelta. En el tercero, cuva muerte brindó al público, estuvo breve por las dificultades que presentó el animal. Mató de media estocada y decabello al tercer intento. Ovación. En el quinto, bien con la capa. Efectuaron un quite al alimón los dos matadores y colocó dos pares de banderillas el sobresaliente «El Colombiano».

Brindó Miguel Márquez al leucor Matías Prats, que ocupaba una barrera. Faena valiente, coñida y variada. Cobró una estocada corta. Dos orejas, rabo, una pata y vuelta.

Antonio José Galán, en el primero, se lució con la capa. Brindó al público. Estuvo muy cerca y torero, realizando una meritoria faena. Una es-

tocada y decabello. Dos orejas y vuelta. A su segundo lo lanceó bien. Brindó la muerte de la res a Matías Prats. Faena muy lucida con pases de todas las marcas. Estocada corta. Al intentar el decabello fue arrollado. Entró a matar nuevamente, cobrando dos pinchazos y media estocada y decabello al primer intento.

Los orejas, rabo y vuelta. En el último de la tarde, que tomó cinco varas, realizó faena valerosa y coñida con pases superiores. Mató de una estocada entera. Dos orejas, rabo, una pata y vuelta.

Los dos espadas salieron de la plaza a hombros.—Cifra.

VENECIA (ITALIA).—Cinco pinturas renacentistas robadas hace una semana de una iglesia veneciana, y valoradas en alrededor de un millón y medio de libras (250.000.000 pesetas), han sido recuperadas por la policía veneciana, este amanecer en una de las islas de La Laguna que rodea la ciudad.

Las pinturas eran dos paneles de un tríptico de Giovanni Bellini y otro completo de Bartolomé Vivarini.

Las pinturas fueron sustraídas de la iglesia pública de San Juan, en la que están sepultados muchos de los «Dux» venecianos.

El profesor Francesco Vianover, superintendente de los Mu-

seos venecianos, ha descrito el robo como «el más importante de obras de arte en los últimos 50 años».

Hace apenas dos semanas, una pieza única de Tiziano fue sustraída de una iglesia del lugar en que nació el pintor, Pieve di Cadore, localidad situada en la región veneciana.

Los robos de obras artísticas están aumentando este año y se producen con una regularidad de casi un robo por día.

Un portavoz de la policía ha anunciado horas más tarde del descubrimiento que las cinco pinturas fueron encontradas en un ático en la isla de Poveglia, situada entre Venecia y El Lido.

Fuentes policíales afirman que habían sido robadas sólo unas horas antes de que fuesen recuperadas por ésta.

La policía no ha comunicado si se ha practicado alguna detención.

El doctor Valcanover, que actuó rápidamente al Cuartel General de la Policía en cuanto supo del descubrimiento, ha dicho: «La pesadilla ha terminado felizmente. Que suerte que las pinturas hayan vuelto a nuestra propiedad en tan excelentes condiciones».

Agregó que había pequeños rasguños en algunos de los cuadros y en particular en dos de los paneles de Vivarini, que representaban a San Lorenzo y Santo Domingo.

Las piezas recuperadas serán ahora llevadas al Museo de la Academia para su restauración. Posteriormente serán devueltas a

NO-DO DE SUCEOS

Muere atropellada por un coche cuando entraba en la Iglesia para casarse

Son recuperadas por la policía unas pinturas robadas en Italia y valoradas en 250 millones de pesetas

Una mujer apuñala a dos hombres en un bar de Logroño

ATROPELLADA Y MUERTA CUANDO ENTRABA EN LA IGLESIA PARA CASARSE

Macelo (Brasil).—María Barbosa da Silva, fue atropellada y muerta por un automóvil cuando descendía de un vehículo para entrar en la iglesia para casarse con Joao Ferreira da Silva, en la ciudad brasileña de Macelo (Estado de Alagoas, situado en el noreste del país).

María, de 17 años, llegaba a la iglesia en un automóvil, vestida de blanco, y al descender del vehículo, otro, que acudía también a la ceremonia, ocupado por invitados la atropelló resultando muerta en el accidente.

Ferreira da Silva, de 20 años, de profesión agricultor, debió ser internado en el hospital a causa de una fuerte crisis nerviosa.—Efe.

PINTURAS RECOBRADAS

Venecia (Italia).—Cinco pinturas renacentistas robadas hace una semana de una iglesia veneciana, y valoradas en alrededor de un millón y medio de libras (250.000.000 pesetas), han sido recuperadas por la policía veneciana, este amanecer en una de las islas de La Laguna que rodea la ciudad.

Las pinturas eran dos paneles de un tríptico de Giovanni Bellini y otro completo de Bartolomé Vivarini.

Las pinturas fueron sustraídas de la iglesia pública de San Juan, en la que están sepultados muchos de los «Dux» venecianos.

El profesor Francesco Vianover, superintendente de los Mu-

seos venecianos, ha descrito el robo como «el más importante de obras de arte en los últimos 50 años».

Hace apenas dos semanas, una pieza única de Tiziano fue sustraída de una iglesia del lugar en que nació el pintor, Pieve di Cadore, localidad situada en la región veneciana.

Los robos de obras artísticas están aumentando este año y se producen con una regularidad de casi un robo por día.

Un portavoz de la policía ha anunciado horas más tarde del descubrimiento que las cinco pinturas fueron encontradas en un ático en la isla de Poveglia, situada entre Venecia y El Lido.

Fuentes policíales afirman que habían sido robadas sólo unas horas antes de que fuesen recuperadas por ésta.

La policía no ha comunicado si se ha practicado alguna detención.

El doctor Valcanover, que actuó rápidamente al Cuartel General de la Policía en cuanto supo del descubrimiento, ha dicho: «La pesadilla ha terminado felizmente. Que suerte que las pinturas hayan vuelto a nuestra propiedad en tan excelentes condiciones».

Agregó que había pequeños rasguños en algunos de los cuadros y en particular en dos de los paneles de Vivarini, que representaban a San Lorenzo y Santo Domingo.

Las piezas recuperadas serán ahora llevadas al Museo de la Academia para su restauración. Posteriormente serán devueltas a

la iglesia en que estaban, aunque ahora han sido tomadas medidas de seguridad.

No se han especificado qué tipo de medidas se tomarán.—Efe-Reuter.

UNA MUJER APUNALA GRAVEMENTE A DOS HOMBRES

Logroño.—Dos personas han resultado con heridas graves, producidas por arma blanca, tras haber sido agredidas por una mujer, Blanca Baños Muñoz, en un bar de la calle Herreras, de Logroño, en la madrugada del martes.

Al parecer, la agresora, acompañada por su esposo y madre, penetró en el establecimiento y se dirigió a Edmundo Rubio, que se hallaba en la barra del bar acompañado de su mujer, y le propinó una bofetada y varios arañazos.

Al tratar la esposa del agredido de separarlos, Blanca Baños Muñoz sacó una navaja de su monedero y se la clavó en el vientre a Edmundo Rubio. Cuando el herido se hallaba en el suelo, entró en el bar un hermano de Blanca esgrimiendo en la mano un bastón con el que trató de golpear al caído, ante lo cual, Francisco Javier Santo Domingo, que presenciaba asombrado los hechos, intervino en la discusión con el ánimo de evitar las agresiones de que era objeto Edmundo Rubio, recibiendo otra puñalada de la violenta mujer.

Los dos heridos tuvieron que ser asistidos en el Hospital Provincial, donde les fueron apreciadas lesiones graves.

La Policía ha detenido a la agre-

sora, a su marido y a su hermana, y trata de establecer las causas que originaron los hechos.—Efe.

VESTIDOS DE MILITAR ATRACARON UN BANCO

Méjico.—Tres sujetos uniformados militarmente y con metralletas asaltaron una sucursal bancaria de esta capital llevándose 400.000 pesos (2.240.000 pesetas).

Los tres individuos irrumpieron en el banco situado al norte de la ciudad y amenazaron con disparar contra cualquiera que se moviera de los 40 clientes que se encontraban en el banco.

Se dirigieron al cajero en busca de dinero y se llevaron el dinero, huyendo en un auto que había robado de madrugada y conduciendo por una cuarta persona vestida civil.

En las últimas semanas se han producido una ola de asaltos a todo el país, pero esta es la primera vez que los asaltantes vestidos de militar.—Efe.

ATRACO A LA OFICINA DE RANCHO DEL «BANCO DE BAYONA»

Bayona (Francia).—Un hombre armado y enmascarado, unos 25 años de edad, asaltó el remolque que sirve de itinerante al «Banco de Bayona» llevándose 8.000 francos en efectivo (unas 100.000 pesetas) y 20 francos (250.000 pesetas) en ques de viaje.

El atraco se produjo a las 10 horas de la tarde de ayer, cerca de la estación de Urrugne, en la localidad del país vasco. El remolque que llevaba el dinero se encontraba en la carretera nacional 10, que es la de la frontera española (frontera) a París.

Según declaró el cajero del sucursal volante del «Banco de Bayona», Roberto Héctor, de 30 años, natural de San Sebastián, el atracador es un hombre de unos 25 años que le amenazó con un revolver obligándole a darle dinero y cheques.—Efe.

DOS MUERTOS Y VARIOS HERIDOS EN UN CAMIÓN

Lisieux (Francia).—Dos muertos y varios heridos es el balance provisional del incendio de un camión cisterna cargado con 30.000 litros de gasolina, que se incendió al salir de la estación de Lisieux (norte de Francia), a unos kilómetros de París como consecuencia de un accidente causado por la niebla.

Por el momento el Centro de Carreteras de Rosny (norte de Francia) es el que ha suministrado la información, no ha comunicado la identidad de las víctimas ni las circunstancias del accidente.—Efe.

FALTA DE «VISTA»

Madrid. Un carterista, «olvido» no debía de funcionar, intentó robar la cartera de un agente de policía en el Metro.

Parece ser que el agente de policía, al advertir el intento de robo, se agachó y agarró al ladrón tocando el billete que guardaba en el bolsillo superior del pantalón. En el momento detuvo al frustrado ladrón, que fue identificado como Jesús Pérez González, de 28 años de edad, quien debe de estar cumpliendo, lógicamente en el momento del robo, su falta de aliento.—Efe.

FIESTA FOLKLORICA DE DESASTROSO FINAL

Salta (Argentina).—Doce muertos es el resultado de una fiesta folklórica que se realizaba de noche en el estadio de esta ciudad, cuando el equipo de fútbol «Boca Juniors» se enfrentaba al equipo de fútbol «River Plate».

En un momento determinado, al estar el estadio lleno, se produjo un descomunal sismo que dio lugar a pronta intervención de la Policía y los bomberos, quienes tras ardua tarea, lograron calmar los ánimos.

Según se informó, en la ciudad se efectuaron disparos de armas de fuego que causaron heridos, los cuales fueron trasladados al hospital. Los heridos atacaron también con piedras los efectivos del orden y volaron un vehículo oficial descomulgando, lógicamente, en el momento del robo, su falta de aliento.—Efe.

LLAMAN A UN NIÑO A SERVICIO MILITAR

Sidney. — Jamie Abbo, de 12 años, recibió la notificación de que en breve será llamado al servicio militar en el Ejército. Jamie tiene once años.—Efe.

CINCO AVIONES INCENDIADOS

Toowoomba (Australia).—Cinco aviones y un hangar fueron destruidos por una explosión y un incendio en Toowoomba, a 115 kilómetros de Brisbane.

Los daños han sido calculados en unos 500.000 dólares (tres millones de pesetas). No ha registrado ningún herido.

La Policía está investigando las causas de la explosión. Esta mañana la gasolina del hangar se incendió y se quemó el avión que se encontraba en el hangar.

Wilson, a 8 kms. del centro de la ciudad.—Efe-Reuter.

AHORA UNA SOLA EMPRESA

E.N.A.S.A.

CUBRE TODAS LAS NECESIDADES DEL TRANSPORTE

Desde el pequeño reparto

al gran tonelaje

VEHICULOS LIGEROS

SAVA

De 1 a 7 Tn.



VEHICULOS PESADOS

Pegasso

De 7 a 38 Tn.



Con la misma calidad garantizada y su gran red de servicios post-venta.

SAVA VEHICULOS LIGEROS DE E. N. A. S. A.

Distribuidor de SAVA

ANGEL FUENTES GUERRA, S. A. - Avda. Casado del Alisal, 25 - Tel. 71 27 11 - PALENCIA

Rincón de Carítas

Campaña "Compensación de Ingresos Tómbola de Caridad"

SEGUNDA RELACION DE DONATIVOS RECIBIDOS EN CARITAS DIOCESANA

Pesetas

El Pan de los Pobres de Santa Clara	10.000
De C. E. C.	2.000
Un Canónigo de la Santa Iglesia Catedral	1.500
Un Pepe	1.000
Cámara Oficial de Comercio e Industria	1.000
Una Hermanidad	1.000
Don Juan Pérez	1.000
Un joven	1.000
Un anónimo en Caja de Ahorros y Préstamos	1.000
M. I. Sr. D. Fortunato Aguado	500
De P. B.	500
J. G. P.	500
Del Banco de Santander	500
Anónimo en el Banco de Bilbao	400
M. F.	200
Ferretería Espejel, S. A.	200
Cristalerías Lara	200
M. B.	100
Buisán	100
Anónimo	100
Don Pedro Fuentes Barrios	100
M. S.	100
L. C.	100
F. P.	100
A. A.	100
J. F.	100
L. A.	100
A. F.	100
Don Nicolás Alario González	100
Don Argenteo Bieze Redero	100
Don Pablo García Fernández	100
Anónimo en Buzón de Carítas	100
Doña Pilar Martín	200
L. G. y C. P.	100

NOTA: El donativo puede hacerse efectivo en cualquier establecimiento bancario de esta capital, Cajas de Ahorros y domicilio de Carítas Diocesana, Plaza Carmelitas núm. 4.

MECANICOS

DE GRAN EXPERIENCIA Y DINAMISMO

especializados en maquinaria agrícola

S. E. P. E. C. S. A. N.

para empresa sólida radicada en Valencia.

Gran porvenir. — Sueldo según aptitudes.

Dirigirse por escrito con amplios detalles a:

Publicidad Safe, Gamazo, 2-1. Referencia 3.900, Valladolid.

Absoluta reserva para colocados

LETRAS DE LUTO

Confortado con los Santos Sacramentos, ha entregado su alma a Dios, en Valladolid, el ilmo. Sr. don Tomás Alejo, de 67 años de edad, don Tomás Alejo, coronel, veterano, su tío, cesando por su competencia profesional, así como por su trato afable y cordial y natural caballero, puesto de relieve en cuantas ocasiones tuvo, así como sus patrióticos sentimientos, que le hicieron granjearse generales reconocimientos y aprecio, habiendo sido su muerte muy sentida.

Expresamos nuestro pésame a su apenada esposa doña Pura Mena Sáenz; hijos José Pablo, Purificación, María Teresa, María Luisa y María Elena; hijos políticos, nietos, hermana, hermana política, sobrinos y demás familia.

Tras recibir los Auxilios Espirituales, ha fallecido en Valencia, don Domingo Blanco Calvo, a los 45 años de edad.

Por su laboriosidad y honrra de bien, el finado mereció muchas simpatías y aprecio.

Testimoniamos nuestra condolencia a su desconsolada esposa doña Carmen Zapatero Alonso; hijos María del Carmen y Francisco José; padre don Rufino Blanco; hermanos Gregorio, Lucía y Teresa; hermanos políticos, sobrinos, tios, primos y demás parientes.

Tras recibir los Santos Sacramentos, ha entregado su alma a Dios, en Valencia, doña María Simón Gómez, a los 76 años de edad.

La finada, por su natural sencillez y bondadosas virtudes personales y cristianas sentimientos, se hizo acreedora al respeto y aprecio general.

Hacemos presente nuestro pésame a sus afligidas hijas María y Ana María; hijos políticos, nietos, sobrinos, primos y otros familiares.

Caballero: Su abrigo, trinchera, gabardina.
CASA MARTIN
Mayor, 86 Teléfono, 713298
PALENCIA

DIETARIO

Jueves 16 de Septiembre de 1971

SANTORAL. — Santos: Cornelio papa; Cipriano, obispo; Eufemia, virgen, mártir; Abundio, obispo; Abundancia, doctor; Marciano, Juan, Lucía, Rogelio, Servideo, Sebastiana, mártires.

Misa: De los Santos Cornelio y Cipriano. — Memoria Obligatoria.

Sale el sol a las 5:56 horas y se pone a las 18:23 horas.

La luna a las 2:45 horas y se pone a las 16:55 horas. Luna nueva el 19.

MATERIAL DE OFICINA, EN I. G. DIARIO-DIA

EFEMERIDES. — 1498: Muere en Avila el inquisidor Torquemada. Sus restos fueron profanados y quemados en 1836, en el obrero de Avila, aventándose sus cenizas. — 1810: Primer alzamiento en México por su independencia. — 1829: Nace el poeta Tamayo y Baus. — 1859: Nace doña Emilia Pardo Bazán.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.

REFRAN: A todo fruto viene bien el calor de San Miguel.



NUEVO TEATRO PRINCIPAL

HOY: SIN FUNCION

MANANA JUEVES:

Reanuda su gran campaña teatral con la presentación de la compañía de comedias cómicas de

PAQUITO DE OSCA

que ofrecerá el estreno de la más divertida comedia:

«MI MARIDO... NADA»

La comedia de las mil carcajadas

UNICO DIA

Localidades de 20 a 100 pesetas

CINE REY D. SANCHE

Sesiones 5, 7,45 y 10,45

Un film sincero y escalofriante:

«EL HOMBRE QUE

VINO DEL ODIO»

La historia emocionante de un hombre destruido por los horrores de la guerra!

(Mayores de 14 años)

CINE AVENIDA

Continúa desde las 5

Monumental programa doble:

UN MARAVILLOSO

VENENO

(Pasos: 5 y 8'15 tarde)

y

«EL APARTAMENTO

DE LA TENTACION»

(Pasos: 6'15 y 9'30 noche)

(Mayores de 18 años)

CINE ORTEGA

Sesiones a las 5, 7,45 y 10,45

Mayores 18 años

Una película apasionante:

«MUJERES

PREHISTORICAS»

Cincuenta mujeres a cual

más hermosa, se debaten la

posesión de un hombre

CINE PROYECCIONES

Desde las 4 18 años

«LOS CUATRO

TRUHANES»

y

«EL RENEGADO

DE ARIZONA»

CALIFICACION MORAL

«De mi marido... nada» (S. C.), «El

hombre que vino del odio» (S. C.), «El

maravilloso veneno» (S. C.), «El

apartamento de la tentación» (3R),

«Mujeres prehistóricas» (3R), «Los

cuatro truhanes» (3) y «El renegado

de Arizona» (2).

Estreno de «La playa vacía», de

Jaime Salom, en el Principal

Arturo Fernández y su compañía

alcanzaron un señalado éxito

Con el estreno de «La playa

vacía», en dos actos y varios cuadros,

de Jaime Salom, se presentó el martes

en el Principal la compañía de

Arturo Fernández, que bajo la dirección

de Alberto Closas, alcanzó un

sostenido éxito.

Jaime Salom es un autor hondo

que no suel pararse en el aspecto

«terrenal» de las cuestiones, sino

que entra en su entraña y, también,

en su trascendencia.

En la presente obra, este aspecto

de hacer se manifiesta más paten-

temente, si sabe, que en ninguna otra

obra suya.

«La playa vacía» pudieramos de-

cir que es una expresión de la vida,

comada en su sentido real y en otro

sentido sobrenatural. En el real,

construye su narrativa con las per-

sonas; en el sobrenatural, con los

símbolos. Y, así, en esta doble ver-

dente, dentro de la acción única, pe-

ro sustanciosamente desdoblada, sus

cuatro personajes Pablo, Victoria,

Don y Tana, claramente pueden iden-

tificarse con el placer, la vida, Dios

y la muerte.

Los cuatro personajes se relacion-

an y actúan en función propia y

en la del papel que parecen corres-

ponderles simbólicamente. Y por

ello, Pablo, el hombre joven, listo

sólo para el amor, será también in-

gen de la pasión desbordada, sin

otro horizonte que el presente, pri-

maria, irreflexivamente gozado. Vi-

ctoria, la mujer madura, será la vida

que se va y que se aferra a lo ma-

terial que pasa y que arroja. Don,

el comerciante que provee y ayuda,

será el supervisor y, también el juez

y camino último; y Tana, la mujer

fascinante y aleve, será la visita

que no se espera, pero que llega pun-

tada y irremediablemente, a cobrar-

se su presa humana.

La obra está bien construida. Tie-

ne intención didáctica, por lo que ex-

pone y por lo que enseña y su situa-

ción, aunque iguales, se muestran

diferenciadas para observarla y

para desentrañarla en la visión y

en la figuración.

Por el grado de intensidad en sus

cometidos, los papeles de Pablo y Vic-

toria desuellan. Arturo Fernández,

hace una estupenda creación de

aquel. La brusca, apasionada natu-

ralidad del personaje, es magnifican-

te subrayada por Arturo, en el peni-

to y la expresión (a veces cómica, otras

dramáticas) vivos requeridos. Algu-

nas palabras maldicientes (al uso y

abuso en el hacer actual literario),

dan más crudeza a su ya de por sí

arrebatación dicción; pero esto es co-

sa del autor, que aquel se limita a

cumplir.

Queta Claver, hace unos años figu-

ra descolante en el género de la re-

vista, realiza una destacada labor en

su papel de Victoria. Con soltura, con

fuerza, también, con vigor dramáti-

co, que la hacen ya definirse como

una primera actriz.

En cuanto a los otros dos perso-

najes de la obra, Berta Labarga, una

dama joven y bella, rubrica su papel

sinuosamente femenino, con inteli-

gencia desenvoltura y el veterano ac-

tor y autor Ricardo Alpuente, cum-

ple

El ministro de Trabajo, en Vitoria

Varios miembros del Gobierno llegan a SAN SEBASTIAN

Vitoria, 15.—Hacia las diez y media de la mañana, procedente de San Sebastián, llegó al Gobierno Civil de la provincia, el ministro de Trabajo, Licio de la Fuente, al que acompañaban el subsecretario del Departamento, señor Utrera Molina, y el secretario general técnico, Antonio Chozas, así como el director de Planes de Higiene y Seguridad en el Trabajo y director del Servicio de Asistencia Social a los Ancianos.

Pue cumplimentado por las primeras autoridades, algunas de las cuales le recibieron en el límite de la provincia, gobernador civil, presidente de la Diputación y delegado de Trabajo en Alava. En el Gobierno Civil fue cumplimentado por el presidente y fiscal de la Audiencia, vicario general de la Diócesis, delegados de otros ministerios, representantes de Mutuallidades, I. N. P., Mutua Patronal de Accidentes de Trabajo, etc.

Tras los saludos, el ministro acompañado de las autoridades, penetró en un despacho donde se llevó a cabo el primer acto oficial, relación con la firma de un acuerdo por residencia de pensionistas, acuerdo que consiste en:

— Cesión por parte del Ayuntamiento de Vitoria al Servicio de la Seguridad Social de Asistencia a los Ancianos, de un solar de diez mil metros cuadrados para la construcción de una residencia de pensionistas.

— Fijación del acuerdo el alcalde de Vitoria, Manuel María Lejarreta, y Juan Pidal Hernández, director del Servicio de la Seguridad Social de Asistencia a los Ancianos.

2.—Aportación por parte de la Diputación Foral de Alava al Servicio de la Seguridad Social de Asistencia a los ancianos, del treinta y tres por ciento del coste total de la construcción e instalación de residencia de pensionistas en Vitoria, pudiendo disponer del treinta y tres por ciento de las plazas. La firma de esta aportación la llevaron a cabo el presidente de la Diputación Foral, Jesús Abreu Ladrera, y Juan Pidal Hernández, director del Servicio Social de la Seguridad Social de Asistencia a los Ancianos.

Terminado este acto y tras cambiar impresiones con los asistentes, el ministro se dirigió a la Casa Sindical.

ESCUELA PROFESIONAL DE LAS RELIGIOSAS DEL PATROCINIO DE SAN JOSE EN ALAR DEL REY

Residencia para las alumnas. Enseñanza garantizada y rápida de Corte y Confección, Sistema «Mirian». Método moderno y sencillo. Se conceden títulos. Taquigrafía y Mecanografía. Labores manuales, bordados, repujados y cultura general.

PRECIOS REDUCIDOS. Para informarse, Avenida del Generalísimo, 14, o teléfono 13

Candidatos para sustituir a U Thant, en la ONU

El sueco Jarring y el indonesio Malik parecen los de mayores posibilidades

Naciones Unidas, 15.—La declaración formulada ayer por el secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, en la Asamblea General, acerca de su decidido propósito de cesar en dicho cargo a finales de este año, pone de nuevo en circulación los nombres de entre los cuales podría salir su sucesor.

En los círculos relacionados con las Naciones Unidas se señalan como candidatos de mayores posibilidades a Gunnar Jarring y a Adam Malik, personalidades de larga experiencia diplomática y que han desarrollado gran actividad en el citado Organismo.

El sueco Gunnar Jarring forma parte del servicio diplomático de su país desde 1940. Ha sido encargado de Negocios en Teherán, Bagdad y Adén. Actualmente es embajador en Washington y Moscú, cargo que ocupa en la actualidad. Como representante permanente de Suecia en las Naciones Unidas fue miembro del Consejo de Seguridad. En Cachemira y en el Oriente Medio ha actuado como mediador del citado Organismo. Habla inglés, francés, alemán y ruso y es autor de diversos estudios sobre dialectos del Asia Central.

El indonesio Adam Malik ha sido embajador de su país en la URSS y desde 1966 ministro de Asuntos Exteriores. Intervino como mediador en la conferencia asiática celebrada en Manila. Está considerado como un hábil negociador. A finales de 1970 «The Washington Post» recogió en medios frecuentados por observadores políticos muy próximos a la ONU la noticia de que varios Gobiernos estaban examinando con gran interés la posibilidad de que Malik suceda a U Thant en la Secretaría General de este Organismo. Por otra parte, es el más citado candidato a la presidencia de la Asamblea General próxima.

Otros nombres citados en relación con el cese de U Thant son los del ministro de Asuntos de Túnges, Mousmoudi, Kurt Walewein, ex-ministro de Asuntos Exteriores y ex-candidato a la presidencia de Austria; Endakachen Makonen, representante permanente de Etiopía en la ONU; Hamilton Shirley Ameringhe, que representó a Ceylán en el citado Organismo y actualmente preside el Comité permanente para la utilización de los Océanos con fines pacíficos, y Max Jacobson, periodista

EL TIEMPO

Temperaturas extremas: 33 grados en Córdoba y 5, en León

Madrid, 15.—El Servicio Meteorológico Nacional informa que durante las próximas veinticuatro horas el cielo estará muy nuboso en Baleares, Cataluña y Levante y con algún chubasco muy disperso. Nubosidad variable en Aragón y la Mancha, sudeste y cordilleras central e ibérica, con alguna tormenta a última hora. Nubosidad variable en Canarias y despejado en las demás regiones. Nieblas durante la mañana en Cantabria y Galicia. Vientos moderados del Este en el Estrecho y fuertes en el Nordeste al final del día en Baleares.

Previsión local para el área de Madrid: Cielo casi despejado por la mañana aumentando la nubosidad por la tarde. A última hora podrá originarse alguna tormenta. Vientos flojos. Sin cambios en la temperatura. La temperatura máxima probable hoy en la capital, alrededor de los 23 grados.

Temperaturas extremas de España: Máxima de 33 grados en Córdoba y mínima de cinco grados en León.

Extremas de Madrid: Máxima de ayer, 23,8 grados a las 14,00 horas y mínima de hoy 14,2 grados a las siete.

Memoria del Fiscal del Tribunal Supremo

Los delitos subversivos en España

La pornografía, la sexualidad y las drogas, utilizadas como armas políticas

Madrid, 15.—Durante 1970 la delincuencia subversiva en España sumó 1.358 casos, según la memoria del año judicial que el fiscal del Tribunal Supremo, Fernando Herrero Tejedor, ha elevado al Gobierno.

Esta memoria la prepara todos los años la Fiscalía del Tribunal Supremo y la presenta en el acto de apertura de los Tribunales, que se celebrará mañana.

En estas memorias se examinan los problemas y avances registrados en la Administración de Justicia y la evolución delictiva en el país desde todos los ángulos sancionados por las leyes vigentes: Delitos contra las per-

sonas, contra la propiedad, contra la libertad y la seguridad, tráfico de drogas, delitos cometidos con vehículos a motor, que han sido ya objeto de informaciones anteriores de «Cifras» y demás figuras delictivas.

La delincuencia subversiva experimentó, en 1970, un aumento de 357 casos con relación al año anterior, pero supone únicamente, sumando los procedimientos del Juzgado y Tribunal de Orden Público y los de la Justicia Penal Ordinaria, el 1,8 por ciento del total de procedimientos penales incoados durante dicho año.

El mayor número de casos se refieren a propaganda ilegal, con 548 procedimientos, seguido de desórdenes públicos, 332; asociación ilícita, 114; manifestación ilegal, 112, etc.

El fiscal del Tribunal Supremo recoge en la memoria diversas consideraciones en torno a las actividades subversivas. En primer término dice que la agitación subversiva alcanza hoy proporciones mundiales. Europa entera, sin excluir ningún país, Norteamérica, el Lejano Oriente y el continente africano, son escenarios de actividades subversivas que no pocas veces parecen coordinadas y sincronizadas de manera muy significativa.

A este fin, añade, la pornografía, la sexualidad, las drogas principalmente, son utilizadas como armas políticas y se favorece su difusión muchas veces sin ánimo de lucro económico, sino con ánimo de debilitar la conciencia social de las gentes.

Por debajo de una línea general de gran alcance, se persigue ya en lo concreto una unidad de acción subversiva, sincronizando agitaciones y actividades. «No es casualidad, dice textualmente la citada memoria, que, sin salir de Europa, observamos una clara identidad de métodos en los movimientos subversivos desencadenados en Alemania Federal y en Italia a partir de 1967 y en Gran Bretaña, Países Bajos, Francia y España en 1968».

Uno de los puntos de arranque de esta unidad de acción y dirección parte de la llamada «conciencia tricontinental», que tuvo lugar en La Habana del 3 al 11 de enero de 1966. Allí se analizó con profundidad la crisis de la Universidad en todo el mundo y se adoptaron dispositivos para favorecerla y aprovecharla.

La organización de partidos o grupos revolucionarios—sigue diciendo—, de matiz distinto, pero ideología coincidente, es el punto de partida para la utilización de métodos de guerra subversiva: transformar las manifestaciones pacíficas en motines; la provocación a las fuerzas del orden para lograr su reacción y conseguir una escalada de violencia recíproca; la utilización de métodos terroristas y «comandos» urbanos de gran movilidad y fácil y rapidísima dispersión, que causan daños indiscriminados—escuadras, granadas, vándalos, tripticos, bombas de pintura, vándalos de vehículos, etc.—el aprovechamiento de supuestas reivindicaciones, inicialmente lógicas, para provocar algaradas, los recitales «contestatarios», etc.

Todos estos métodos han sido utilizados, con mayor o menor profusión, en medios, en todas las Universidades de mundo afectadas por la subversión. A ellos sigue el sistema de protección a las detenciones y la acción policial, la utilización de los medios procesales para impedir la retención de los detenidos, las noticias desfiguradas, la acusación de malos tratos, los rumores de violencias personales, etcétera.

Para preparar el ambiente se utilizan ideas y principios plenamente válidos, considerados en abstracto, cuando se intenta la población, el tiempo que se acusa de reacción a la autoridad encargada de velar

«Semana Nacional del Legado Hispánico», en Norteamérica

Ha sido proclamada por el Presidente NIXON

Washington, 15.—«En el pasado, hombres y mujeres, hispanos por su origen y ascendencia, ayudaron a descubrir, desarrollar y poblar esta tierra. Tenemos la fortuna de que hoy pertenezcan a nuestro pueblo», dice el presidente Richard Nixon en la proclama firmada ayer, en la Casa Blanca, y por la que declaraba la celebración de la «Semana Nacional del Legado Hispánico».

La «Semana», que dio comienzo el pasado día 12 y se desarrollará en todo el territorio de la Unión según los deseos expresados por el presidente Nixon hasta el próximo día 18 del actual, tendrá como objetivo atraer la atención sobre la riqueza de nuestro legado hispano y sobre las aportaciones hechas a nuestra variada sociedad por nuestros ciudadanos de origen hispano, según escribe el presidente norteamericano, quien destaca igualmente como americanos de origen y ascendencia es-

pañoles han servido a nuestro país con distinción en nuestros Gobiernos estatales, locales y nacional y continúan haciéndolo.

El texto íntegro de la proclama presidencial declarando la celebración de la «Semana Nacional del Legado Hispánico», es el siguiente:

«Desde las más tempranas exploraciones del Nuevo Mundo, hombres y mujeres de origen y ascendencia hispanos han contribuido de manera importante al desarrollo de nuestra nacionalidad norteamericana. Los hombres geográficos de nuestro país atestiguan plenamente esa aportación. De hecho, la ciudad más antigua de los Estados Unidos, San Agustín, fue fundada por exploradores españoles en 1565, hace 406 años. Américo Vespucio, el hombre cuyo nombre lleva nuestra tierra, llegó a este continente a bordo de un buque español.

«Nuestro legado hispano también se advierte en nuestra vida cotidiana, nuestra música, nuestra arquitectura, nuestra moneda y nuestra cocina. Los viajes de los exploradores españoles al Nuevo Mundo son el común punto de arranque del estudio de la historia norteamericana en nuestras escuelas. Americanos de origen y ascendencia españoles han servido a nuestro país con distinción en nuestros Gobiernos estatales, locales y nacional y continúan haciéndolo.

«En el pasado hombres y mujeres, hispanos por su origen y ascendencia, ayudaron a descubrir, desarrollar y poblar esta tierra. Tenemos la fortuna de que hoy pertenezcan a nuestro pueblo.

«Por cuanto antecede, yo, Richard Nixon, presidente de los Estados Unidos de América, de acuerdo con una resolución conjunta del Congreso aprobada el 17 de septiembre de 1968, proclamo la Semana que comenzará el 12 de septiembre y terminará el 18 de septiembre, Semana Nacional del Legado Hispánico. Pido al pueblo de los Estados Unidos, especialmente a la comunidad de maestros, que observen esta Semana con ceremonias y actividades adecuadas que atraigan la atención sobre la riqueza de nuestro legado hispano y sobre las aportaciones hechas a nuestra variada sociedad por nuestros ciudadanos de origen hispano.

«En testimonio de lo cual firmo aquí en este veintiseis día de septiembre del año de Nuestro Señor 1971 y centésimo noagésimo sexto de la independencia de los Estados Unidos de América, Richard Nixon».

—Efe.

DOUGLAS-HOME, de El Cairo a Marruecos

(Viene de primera página)

del candidato único, Jaafar Mohamed El Numeiry.

El período de votación, que en principio iba a ser de seis días, ha sido ampliado a 15 debido a las tormentas lluvias que se vienen registrando en el país. Se utilizan tractores con remolque en algunas de ellas para trasladar a los votantes a los 14.131 colegios electorales abiertos en el país.—Efe-Reuters.

EXPLOSION EN TEL AVIV
Tel Aviv, 15.—Una explosión destruyó esta mañana seis tiendas pequeñas en el centro de Tel Aviv e hirió a una persona, informó un portavoz de la Policía.

El portavoz dijo que la Policía no cree que se trate de un sabotaje guerrillero árabe sino, de un ajuste de cuentas del mundo del hampa.

Añadió el portavoz que la carga explosiva fue colocada en un bar, situado en la explanada de Samuel Herbert, frente a la plaza, frecuentado por gente de los bajos fondos.

Dijo que han quedado destruidos seis establecimientos de la parte baja del edificio en el que solía reunirse el Parlamento israelí antes de trasladarse a Jerusalén.—Efe-Upl.

BUSCAMOS ENCARGADO DE ZAPATERIA

Ventajasas condiciones a convenir, según valia. Reserva absoluta para colocados. Dirigirse a: Calzados SALVA, J. Antonio, 2 GUARDO (Palencia)

Los Reyes belgas terminan sus vacaciones en España

Motril (Granada), 15.—Los reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, han emprendido viaje a las 10.30 de la mañana con dirección a Málaga, donde tomarán el avión real que les trasladará a Bruselas. Los soberanos belgas dan hoy por terminadas sus vacaciones veraniegas en España.

Poco antes de su partida, las autoridades locales acudieron a la finca «El Vascos» a despedir a los soberanos belgas. El alcalde de Motril, señor Escribano, obsequió con flores a la reina Fabiola.—Cifra.

Remite el paro de la construcción en MADRID

Madrid, 15.—Remitió hoy sensiblemente el paro de la construcción que, iniciado el pasado día 13, sólo afectó en su punto más álgido a un 4 por ciento de los 150.000 obreros que componen la población laboral del ramo en Madrid.

Según informaron hoy a Cifra en fuentes sindicales, mantuvieron es-

FUE PROVOCADA POR COMANDOS PALESTINOS

Beirut, 15.—Los comandos palestinos afirman que hicieron estallar una bomba de relojería en un concurrido café turístico de Tel Aviv.

La declaración, hecha por el Departamento de Información de la Organización «Fatah», no indica cuándo se produjo la explosión.

Un portavoz de la Organización «Fatah» dijo que la explosión de dinamita se produjo como estaba proyectado. Ambulancias y vehículos policiales se dirigieron al café tras producirse el atentado.

«Todas nuestras unidades regresaron a sus bases sin sufrir pérdidas», añadió el portavoz.—Efe-Reuters.

OFERTA ISRAELI DE ALIENAMIENTO A ETIOPIA

El Cairo, 15.—El diario «Al Ahram», informó hoy que Israel ha ofrecido suministrar a Etiopía proyectiles y lanchas patrulleras y una red de radar con personal del Ejército israelí.

La oferta fue hecha por el general Haim Barlev, jefe de Estado Mayor israelí, al comandante de la Armada etíope, durante una visita a Adén, la semana pasada, informa el periódico.

Añade el diario que la estrategia naval israelí en el Mar Rojo, tras la guerra de 1967, consiste en tratar de dominar su zona sur, para hacer fracasar posibles movimientos árabes destinados a bloquear la navegación hacia Israel.

También se intenta asegurar la presencia de la Armada de los Estados Unidos en la zona y neutralizar la presencia soviética en el Océano Índico y la egipcia en el Mar Rojo, añade «Al Ahram».

El periódico agrega que actualmente se realizan contactos entre El Cairo y Adén, para estudiar las dimensiones del plan israelí, que está relacionado estrechamente con el conflicto árabe-israelí.

El rotativo informa exclusivamente sobre la visita hecha por el general Barlev a principios de este mes. Un portavoz del Ministerio etíope de Asuntos Exteriores había dicho que el general había llegado a Etiopía para pasar un fin de semana.—Efe-Reuters.

FALLECE UN HERIDO EN LONDONDERRY

Londonderry (Irlanda del Norte), 15.—La Policía de Londonderry confirmó este mediodía que un civil alcanzado por las balas de soldados británicos a primeras horas de hoy en el área de Moore Road falleció más tarde en un hospital.

El fallecido ha sido identificado como William McGrenary, de 40 años, dependiente de una tienda de ultramarinos.

Su muerte, juntamente con la de dos soldados en las últimas 24 horas, eleva a 104 el número de fallecidos en Irlanda del Norte durante los dos últimos años de violencias, dijo la Policía.

Este año han muerto 72 personas: 48 civiles, 22 soldados y 2 policías.—Efe.

El senador McGovern, de visita en el Vietnam

Puede ser acusado por el delito de entrevistarse con grupos de la oposición

Saigón, 15.—El jefe de Policía de Saigón, ha manifestado hoy que el senador norteamericano George McGovern podía ser acusado por el delito de entrevistarse anoche con grupos survietnamitas de la oposición.

El jefe de Policía, Tran Si Tan, declaró que las investigaciones preliminares mostraban que la reunión era ilegal de acuerdo con una ley dictada en 1962 y según la cual se prohibían las reuniones de más de veinte personas, sin permiso gubernamental.

Según la Policía, el senador por Dakota del Sur podría ser detenido o multado por asistir a la reunión, celebrada en una iglesia de Saigón.

McGovern, hasta ahora el único candidato demócrata que ha anunciado su propósito de concurrir a las elecciones presidenciales de 1972, realiza una visita de tres días a Vietnam del Sur en misión de información. Ha venido siendo un gran crítico de la participación estadounidense en Vietnam.

El senador fue rescatado de la igle-

sia por la Policía Militar estadounidense, después de que una multitud armada rodease el templo durante más de una hora e incendiase un camión que se encontraba en las proximidades.

Organizaciones budistas y estudiantiles estuvieron presentes en la reunión, convocada para discutir las condiciones de las prisiones survietnamitas.

Se realiza una investigación para averiguar quién inició la manifestación que coincidió con atentados realizados con bombas contra dos automóviles de la Embajada estadounidense y un vehículo militar. Los atentados los realizaron estudiantes de Saigón.

Estos actos—estiman los observadores—se realizaron probablemente en señal de protesta por la supuesta participación estadounidense en la manipulación de las elecciones presidenciales del 3 de octubre, a las que asistirá como candidato único el presidente Van Thieu.—Efe-Reuters.

Regresó de Finlandia FONTANA CODINA

«Este viaje va a permitir continuar la expansión de nuestras exportaciones»

Madrid, 15.—«Este viaje creo que ha dado sus frutos y va a permitir continuar la expansión de nuestras exportaciones», ha declarado el ministro de Comercio, Enrique Fontana Codina, en el aeropuerto de Madrid-Barajas, momentos después de descender del avión en el que ha regresado de Helsinki a mediodía de hoy.

El señor Fontana Codina, que fue acompañado de los directores generales de Política Comercial y Política Arancelaria, manifestó que durante su viaje había tenido ocasión

de conversar con el presidente de la República, ministros de Comercio Interior y Exterior, Industria, primer secretario de Asuntos Exteriores y gobernador del Banco de Finlandia.

«Este país—dijo—es importante como posible comprador de nuestros productos, ya que posee una renta per cápita de alrededor de 1.900 dólares. En los dos últimos años el comercio con España se ha duplicado, hasta alcanzar un valor aproximado a los 40 millones de dólares. Por otra parte, nuestras exportaciones a Finlandia han cambiado de signo, ya que de ser eminentemente agrícolas, han pasado a ser principalmente industriales».

Explicó más adelante el ministro que prueba de la importancia de estas exportaciones es la venta de coches «Seat», uno de cuyos modelos es el más vendido en el mercado finlandés. «En 1970—dijo al respecto—se exportó a Finlandia el popular «seiscientos» por un valor de noventa millones de dólares y en el primer semestre de este año, esta partida han alcanzado ya los dos millones de dólares».

Añadió que había podido percibirse de los gran enteros que despierta todo lo español en Finlandia y a este respecto señaló el impacto que en la feria técnica ha causado el autobús articulado presentado por «Pe-gaso».—Cifra.

Festividad de la Virgen del Camino en León

León, 15.—Se celebró en el Santuario de la Virgen del Camino, a 6 kms. de la capital, la fiesta de la Patrona del antiguo reino de León.

Ofició en la misa el general de los Dominicos, P. Aniceto Fernández y con él, concelebraron 15 religiosos de la misma Orden y sacerdotes diocesanos.

Asistieron la Diputación Provincial y el Ayuntamiento en corporación, bajo mazas, las demás autoridades provinciales y locales y numerosos fieles.

Después de la misa, en la capital, se inauguró una exposición permanente de arqueología, montada por la Diputación, con obras y objetos donados por el doctor Julio Carro, leonés residente en Madrid. Contiene objetos de los siglos XVIII y XIX e incluso de la época cartaginuesa.

Esta tarde se inaugurará también la exposición de la primera bienal de pintura leonesa, después de una conferencia que pronunciará el escritor y crítico de Arte, señor Moreno Galván.—Cifra.

ESTADIO HELMANTICO

SALAMANCA, DOMINGO, 19. A LAS DOCE DE LA MAÑANA

GRAN PARTIDO DE FUTBOL U. D. SALAMANCA PALENCIA C. F.

Visite este hermoso Estadio y aproveche en pasar el día de la feria salmantina y presenciar la Corrida - Concurso, a la vez de ver este interesante encuentro.